

SLOVENSKI Jadran

GLASILO SOCIALISTIČNE ZVEZE DELOVNEGA LJUDSTVA KOPRSKEGA OKRAJA

KOPER — 8. SEPTembra 1961 ★ POŠTNINA PLAČANA V GOTOVINI ★ LETO X. — ŠTEV. 37

KONČANA JE BEOGRAJSKA KONFERENCA NEVEZANIH DRŽAV

Mogočen glas z zbora miru

Konferanca priporočila Hruščevu in Kennedyju osebni stik za ureditev spornih vprašanj

Beograjska konferanca najvišjih predstavnikov nevezanih držav je zdaj že zgodovina. Zaključena je bila minuli torek po poldne. Po svojem pomenu bo zapisana v zgodovinskih analiz kot mednarodni politični dogodek prvega reda. Zaključni sklepi in resolucija sta dva dokumenta, ki ju je ves miroljubni svet sprejel z olajšanjem, saj kažeta na realno oceno zapletenega in nevarnega položaja v svetu, hkrati pa tudi pot, kako se rešiti iz tega zahrbnega labirinta, v katerem sicer čaka svet popolno uničenje.

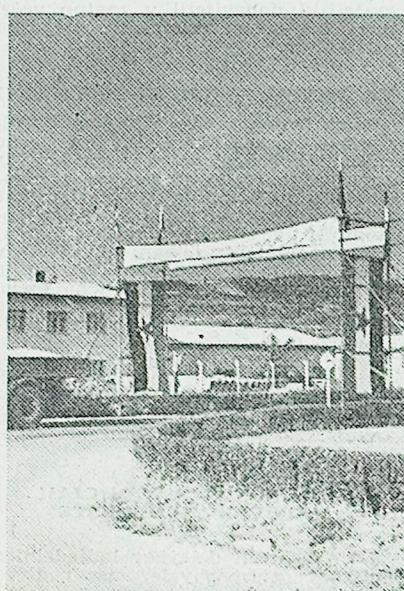
Z majhno zamudo je prispevala v Beograd tudi delegacija republike Kongo s premierom Adulo in namestnikom Gizingo, tako da je bilo vseh aktivnih udeležen 25 brez opazovalk. V torek zvečer so na zaprti seji v Zveznem izvršnem svetu najvišji predstavniki udeleženih dežel sprejeli tekst sklepov in resolucijo konference, ki je v svojem bistvu prava poslanica miru. Oba dokumenta bosta takoj dostavljena Organizaciji združenih narodov ter vsem vladam na našem planetu. Glasen in močan poziv nevezanih držav za ureditev svetovnih problemov, za odstranitev vseh žariš mednarodne napetosti, za utrditev miru in konstruktivnega sodelovanja med vsemi narodi, nevmešavanje v zadeve drugih in pomoč slabše razvitim deželam, popolna razorožitev in takojšnje prenehanje z vsemi jedrskimi poskusi, opustitev kolonialne politike in politike sile in še vrsta drugih konkretnih zahtev za ureditev mednarodnih vprašanj — vse to je naletelo na izredno močan odmev v svetu. O konferenci so se pozitivno izrekli mnogi državniki sveta, le prizadeti zaradi svoje kolonialne politike so se vzdržali mnenja ali pa so konferenci celo odrekli pristojnost sklepanja o mednarodnih vprašanjih, čeprav je zdaj že vsakomur jasno, da so pobudniki in udeleženci zadeli željelj na glavo s svojo poslanico miru v tem kritičnem trenutku mednarodnih odnosov in vse svetovne zgodovine.

Konferanca je zlasti izglasovala nujno priporočilo, naj se takoj sezstaneta predsednik ZDA Kennedy

in predsednik ministrskega sveta ZSSR Hruščev in naj v osebnem stiku razpravlja vsa sporna vprašanja med obema blokoma, da bi tako na kar najbolj učinkovit način odpravili najnevarnejše zapletljaje. Dalje je v vrsti zahtev, formuliranih po točkah v končni resoluciji, postavila tudi takojš-

je prenehanje vmešavanja kolonialnih sil in zadeve mladih osvobojenih držav, prenehanje vojne v Alžiriji, francoske sile naj takoj zapustijo ozemlje Tunizije itd.

Že na sami konferenci, ki je sicer sprejela ustrezno priporočilo udeleženkam, so mnogi državniki objavili tudi formalno priznanje začasne alžirske vlade, določili pa so tudi svoja gledišča o nemškem in berlinskem vprašanju.



Praznično razpoloženje naših ljudi ob beograjski konferenci nevezanih držav so tudi na zunaj manifestirali številni slavoloki in zastave v vseh naseljih tudi v koprskem okraju. Na sliki: slavolok na križišču pri Auto-commerceu v Kopru

TUDI V KOPRSKEM OKRAJU ŽIVO ZANIMANJE ZA DELO BEOGRAJSKE KONFERENCE

Dogodek leta v središču pozornosti

Po vseh naših naseljih smo intenzivno spremljali delo beograjskega zborna nevezanih držav — Delo konference so spremljale naše najlepše želje za njen uspeh — Povsod slavoloki in pozdravi udeležencem konference

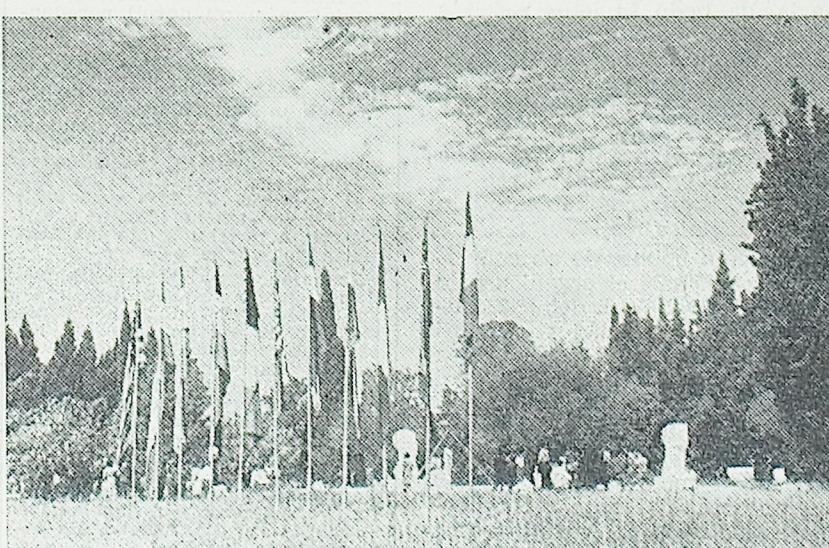
Zlepša še noben politični dogodek ni vzbudil med nami toliko pozornosti, kot beograjska konferanca nevezanih držav. Ponos nad izkazanim zaupanjem drugih izvenblokovskih dežel naši državi, zaupanjem drugih državnih voditeljev našemu predsedniku Titu, je še spodbudil vsestransko intenzivno spremljanje dela beograjskega zborna. Tudi pri nas v vsem koprskem okraju so starci in mladi te dni veliko več časa posvetili branju časopisov, poslušanju radijskih oddaj posebno pa televizijskim prenosom.

Prisrčno srečanje v Postojni

Minulo nedeljo so se na pobudo občinskega odbora Zveze borcev NOB Postojna sešli na Pečni rebri nad mestom številni borci in aktivisti NOB, ki so med zadnjim vojno delovali na Postojnskem in Pivki. Prišli so domačini, prihiteli pa so tudi iz Kopra, Ljubljane, Nove Gorice — iz vse Slovenije in celo iz drugih republik, kjer danes živijo in delajo. Občinski odbor ZB je vsem pridelal prisrčno družabno srečanje, v katerem je bilo veliko veselja in ganotja ob stiskih rok po dolgem času.

V SOBOTO IN NEDELJO VELIK ZBOR BIVŠIH BORCEV
V ILIRSKI BISTRICI

Pred spomenikom talcem na Javorniški cesti je zbrane borce in domače prebivalstvo pozdravil predsednik občinskega odbora ZB Janez Kranjc, Tone Sotlar-Triglav iz Senožeč pa je nato v kratkem nagovoril orisal skupne boje in trpljenje, ki je danes v zmagovalnem času združilo vse borce in domačine v iskrenem srečanju. Pred spomenikom so borce položili lep venec, nato pa so se v sporočenem razgovoru ob pripravljeni zakuski pogovorili o svojem delu in obudili spomin na hude, toda slavne in lepe dni oborožene vstaje in revolucije, v kateri so tudi sami prispevali svoj izdaten del. Med udeležencami so bili med drugimi borce tudi dva narodna heroja Karlo Maslo in Gruden-Blišek, dalje Leopold Krese, Ervin Dolgan, Anton Hočvar in drugi.

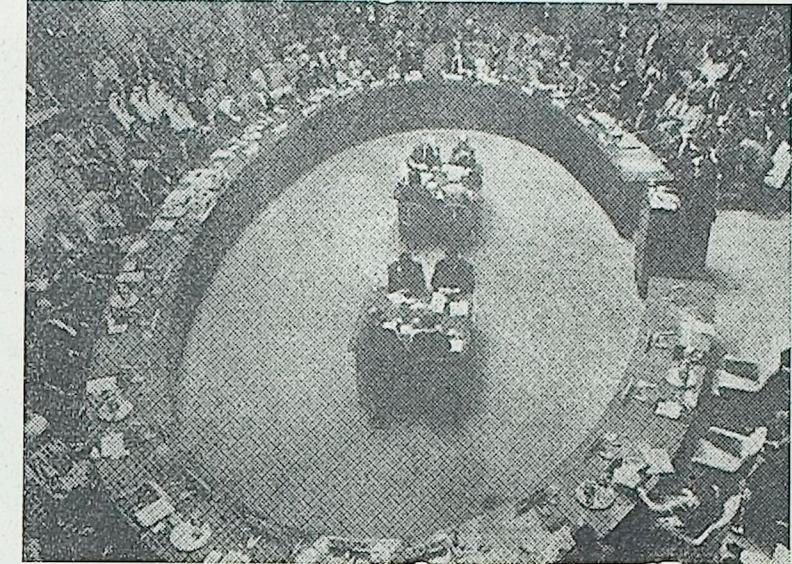


V nedeljo, 10. septembra, ob 9. uri dopoldne pa bo prav tako pred spomenikom veliko zborovanje, na katerem bo govoril sekretar OK ZKS Koper Albert Jakopič-Kajtimir, v programu pa bodo sodelovali tudi pevci in godba JLA. Ob zaključku bodo položili številne vence na skupno grobišče 284 borcev JLA, ki so dali svoja življenja v zaključnih bojih za osvoboditev.

Pripravljeni na lepo srečanje

V Ilirski Bistrici so se lepo pripravili na veliko partizansko srečanje, ki bo med podobnimi prireditvami proslavljanja 20. obštine vse vstaje in revolucije naših narodov med največjimi v koprskem okraju. Svojo udeležbo so prijavili številni delovni kolektivi, prišli pa bodo zlasti mnogi bivši borce NOB — posebno tisti, ki so bili v partizanih in pozneje v vrstah JLA v bojih na področju ilirsko-bistriške občine, da se bodo po doljih letih spet srečali med seboj in s prebivalci tega področja. Za kratki dan bodo vsi skupaj obduili spomin na pretekle čase, ko so z ramo ob rami dajali od sebe vse za zmago ideje o svobodi naroda in človeka, hkrati pa se bodo tudi skupaj poselili te zmage in doseženih uspehov v graditvi novega življenja.

Prireditveni odbor je pripravil lep program. Že v soboto, 9. septembra, ob 7. zvečer bo pred spomenikom padlim v NOB v Voj-



Beograjska konferanca nevezanih držav je zaključena. Zaprla so se vrata poslopja, v katerem si sicer krojijo svojo usodo delovni ljudje socialistične Jugoslavije. Tokrat je bila beseda v veliki skupščinski dvorani še bolj glasna — čula se je zahteva milijarde zemljanov, ki hočajo mir in enakopravne odnose med ljudmi po vsem svetu. Ponosni smo na zaupanje, ki so nam ga izkazali ponosni, svobodoljubni borce za mir in svobodo, ko so izbrali našo deželo, naš glavno mesto za svoj sestanek. Srečni bomo z vsemi našimi prijatelji, če bomo uresničili plenite cilje, ki jim je dala konferanca s svojimi sklepi in priporočili oprijemljive oblike. Sadovi konference se bodo pokazali že na bližnjem XVI. zasedanju Generalne skupščine OZN. Morda bodo za koga tudi kisli in gremki, toda za vse male narode prav gotovo še nikoli ni bilo slajših

TUDI V KOPRSKEM OKRAJU ŽIVO ZANIMANJE ZA DELO BEOGRAJSKE KONFERENCE

Dogodek leta v središču pozornosti

Po vseh naših naseljih smo intenzivno spremljali delo beograjskega zborna nevezanih držav — Delo konference so spremljale naše najlepše želje za njen uspeh — Povsod slavoloki in pozdravi udeležencem konference

Zunanji izraz našemu razpoloženju v konferenčnih dneh so naši ljudje dali z lepimi slavoloki, postavljenimi ob glavnih cestnih skozi naselja. Povsod so vihrale zastave in pozdravljale udeležence konference, ki so jim napisali na slavolokih želeli kar največ uspeha v korist vsega človeštva.

Posebno intenzivno so konference spremljali v Piranu, kjer je bil Tartiničev trg nenehno ozvočen in so gruči meščanov in tudi letoviščarjev spremljale govore udeležencev konference prek radijskih ojačevalcev. Zvečer so se zbirali pred televizijskimi ekrani ali pa se udeleževali številnih predavanj o pomenu konference in deželah-udeleženkah. Podobna predavanja o konferenci in njenih namenih so bila po vsem okraju. Največ aktivnosti v tem pogledu so pokazale zunanjopolitične sekcije Socialistične zveze, pa tudi Ljudska univerza. Vsi občinski odbori SZDL so vložili veliko truda, da so dobili predavatelje, ki so po krajevnih oborih in drugod po vseh govorili

prebivalcem o konferenci in njene udeležencih.

Kako veliko zanimanje je bilo za konferenco, najlepše kaže primer številnih kopalev, ki so lepo vreme prvih septembarskih dni prebili na obali med Koprom in Izolo ter še naprej mimo Strunjana in Fiese, Pirana in Portoroža vse do Savudrije. Številni tranzistorji radijski sprejemniki in radioaparati v avtomobilih so bili na ves glas odprt, da je lahko čimveč kopalec poslušalo potek konference.

S končano konferenco na zanimanje zanj in za države udeleženke med nami še ni splahtilo. Nasprotno! Raste zahteva, naj bi delo konference in vse okrog nje analizirali in pojasnili na posebnih predavanjih v sekcijah SZDL ali prek Ljudske univerze — zlasti še, ker se trenutno ne dajo še povsem oceniti daljnosežne posledice obeh dokumentov, sprejetih na konferenci — te posledice pa se bodo pokazale že v bližnjem prihodnosti in posebno na XVI. zasedanju Generalne skupščine OZN v New Yorku še ta mesec.

PRED NOVIM ŠOLSKIM LETOM V KOPRU

Komaj za silo rešen problem

Ker je zaradi nepredvidenih težav zastala gradnja nove koprske osemletke na Bonifiki, s čimer bi bilo le za silo rešeno vprašanje osnovnega šoljanja v Kopru za

pičilih nekaj let, dokler ne bi zgradili še enega šolskega poslopja v Semedeli, se je znova z vso težino pojavil problem, kako v novem šolskem letu spraviti v učilnice vse šoloobvezne otroke. Pred nedavnim smo zapisali, da je ta problem letos nekoliko omiljen zaradi nekaj manjšega vpisa novih učencev v prve razrede in zaradi tega, ker sta obe obstoječi osnovni šoli dobili nekaj dodatnih prostorov, kar pa so pristojni šolski organi in prizadeti šolniki dejansko rešili šele minuli torek. Dogovorili so se, da bosta koprskima osnovnima šolama odstopili po štiri učilnice šola in Učiteljisce, tri učilnice pa gimnazija — vendar pa samo za popoldanski pouk, ker dopoldne te prostore potrebujejo same te šole.

S tem je odpadla bojazen, da bi morali osnovni šoli letos uvesti tri izmene, vendar pa je ostal hud problem, kako urediti šoljanje. Že tako in tako obiskujejo vse učenci šolo dopoldne en teden, naslednji pa popoldne, zdaj pa bodo morali mnogi celo en teden hoditi v šolo v eno stavbo v mestu, kadar imajo pouk dopolnjujoči same te šole.

(Konec na 8. strani)



Samoj eden izmed številnih slavolokov v izolski občini. Prebivalci so jih postavili v pozdrav beograjski konferenci in njenim udeležencem v čast

Izolčani in beografska konferanca

V Izoli so že pretekli mesec delali intenzivno na tem, da bi ustanovili tri zunanjopolitične sekcije, v katerih naj bi bilo točiče razprav okrog beografske konference, tako da bi lahko kar največ članov Socialistične zveze dobilo pravo predstavo o izrednem pomenu tega shoda najvišjih predstavnikov nevezanih držav.

Tako so že konec preteklega

meseca priredili v okviru teh sekcij štiri politična predavanja z aktualno tematiko, medtem ko sedaj, v dneh tega zgodovinskega shoda, spremljajo številni Izolčani televizijske prenose tudi na vseh treh sedežih sekcij.

Razen omenjenih predavanj je Socialistična zveza organizirala vrsto razgovorov o aktualnih mednarodnih problemih tudi v

Sprekod DO SVETU

BRITANSKO-AMERIŠKI PREDLOG

Na 339. seji ženevske konferenčne o prepovedi atomskih poskusov, ki je bila v ponedeljek, je ameriški delegat dal v razpravo predlog zahodnih držav, naj bi Sovjetska zveza, Velika Britanija in Združene države Amerike sklenile sporazum o stalni prepovedi atomskih poskusov v atmosferi. Velika Britanija in ZDA pa sta ponudili Sovjetski zvezzi takojšnjo ustavitev jedrskih poskusov v zraku in to še preden bi vzpostavili nadzorstveni sistem. V zvezi s tem predlogom sodi jugoslovanska vlada, »da je treba takoj nadaljevati pogajanja in naj bi bil popolni moratorij in popolna prepoved vseh atomskih poskusov obvezna za vse države«.

JUGOZAHODNA AFRIKA ZAHTEVA NEODVISNOST

Predsednik Narodnega gibanja jugozahodne Afrike San Nujoma, ki že dve leti živi v tujini, je pa sedaj na potovanju po neodvisnih afriških državah, da bi z njimi navezal kar najtejnejše stike, je te dni dejal: »Zahtevali bomo popolno neodvisnost jugozahodne Afrike. Do leta 1963 pa naj bo ustanovljena v tem predelu Afrike, kjer še vedno vlada najbolj mračen sistem suženjstva in izkorisťanja domačega živilja zaradi rasne in gospodarske diskriminacije tujih upravljalcev, vlada domačinov. Samo tako bo zagotovljen mir v tem delu sveta.«

ŠE ENO PISMO

Predsednik vlade Sovjetske zveze Hruščev je poslal predsedniku italijanske vlade Fanfaniju še eno pismo, v katerem noudarja, da je sovjetska vlada pripravljena brez kakršnegakoli predskoka ponovno proučiti predloge za-

Blaženec

Urejuje uredniški odbor. Glavni in odgovorni urednik Rastko Bradaška. Izhaja vsak petek. Izdaja CZP Primorski tisk Koper. Uredništvo in uprava v Kopru, Črnučeva 1, telefon 170. Posamezen izvod 20 din. — Letna naročnina 800 din, za tujino 1600 dinarjev ali 3,5 am. dolarja. — Bančni račun 600-70-1-181. Rokopisov in fotografij ne vrčamo. — Tisk in klišej tiskarna CZP »Primorski tisk«

VRNILI SO SE SEŽANSKI BRIGADIRJI S CESTE VRABČE-ŠTJAK

Topla zahvala mladim graditeljem

Dne 1. septembra se je vrnila z gradnje ceste Štjak—Vrabče II. sežanska brigada, ki je štela 35 mladincev, v glavnem vajencev in dijakov iz Sežane. Na največji delovni akciji v sežanski občini je dosegla brigada izredne uspehe in si pridobila med prebivalci vasi ob cesti Vrabče—Štjak velike simpatije. Brigade ni odlikoval le velik delovni polet, marveč tudi udejstvovanje v kulturno-prosvetnem delu. V dvaj-

setih dneh so zgradili 802 metra cestišča, ki je široko štiri metre in pol. Delovno normo so presegali povprečno za 40 odstotkov. Brigadirji so priredili dva večera, dve veseli igri in predavanje o beografski konferenci. Nasprotno je bilo kulturno življenje v brigadi, ki ga je vodil vožrtvovalni študent slavistike Pavle Skrinja, izredno pestro. Vsak mladinec je prebral v dvajsetih dneh približno po dve knjigi in napisal dva

prosta spisa. Zlasti so bili priljubljeni debatni večeri, na katerih so brigadirji sognavali domačo književnost in lepoto slovenske govorice. Ves kulturni program je bil prilagojen potrebam brigadirjev. V brigadi je deloval tudi radioamaterski krožek in tečaj za mopediste, ki ga je obiskovalo 18 mladincov, 15 pa jih je ob koncu tečaja z uspehom položilo izpit.

Brigadirji so navezali z domačimi najtejnejšimi stike in zaradi velikega delovnega poleta, discipline in kulturnega udejstvovanja zbrljali splošno občudovanje. Za primerjavo naj povemo, da so študentje ljubljanske brigade, ki jih je bilo 120, stiskovali v enem mesecu 900 metrov ceste, sežanski pa — 35 po številu — v dvajsetih dneh 802 metra.

Na zaključni svečanosti, ki so se udeležili v polnem številu prebivalci iz Vrabč in predstavniki političnih in oblastnih forumov iz Sežane, so proglašili brigado za udarno. 16 mladincov so proglašili za udarne, 17 mladincov je dobilo pismene pohvale, dva sta bila pojavljena ustno. Zaključne svečanosti so se udeležili tudi predstavniki podjetij, iz katerih so bili vajenci. Skratka — II. sežanska brigada, katere komandant je bil Marijan Guštin, uslužbenec »Intereurope« iz Sežane, je zaslužila vso pohvalo in vse priznanje. M.V.

POVIR

Krajevni odbor v Povirju je na svoji zadnji seji sestavil okvirni načrt komunalnih del, ki jih namenava še letos opraviti. Za to je prejel dotacijo ObLO Sežana v višini 286.000 dinarjev. Načrt zajema popravilo pokopališč v Povirju in Marečah, lovilno ploskev za vaški vodnjak v Pleševici, novo korito pri napajališču v Merčah in popravilo vaškega vodnjaka v Žirjah. Ker so sredstva krajevnega odbora razmeroma skromna, bodo pri izvajaju del sodelovali s prostovoljnimi delom tudi vaščani.

ZAČETEK LOVNE SEZONE

Minulo nedeljo se je začela letosna lovna sezona na malo divjad. Prve so na vrsti jerebice, ki jih je v nedeljo na obalem področju že padlo lepo število. Prišli so na lov že tudi prvi lovski turisti iz Italije, katerim lov na perjad pomeni poseben užitek in ga draga plačujejo, saj bodo letos samo za lov pustili pri nas po predvidenih okrog pet milijonov lir.

S 1. oktobrom pa bo odprt lov tudi na zajce in fazane, s čimer bo lovna sezona povsem odprta. Mnoge lovskie družine so za letos predvidele večje količine divjadične kot v pretekla leta tudi za široko potrošnjo.

Naročite

SLOVENSKI JADRAN
svojcem v tujini

Neodgovoren odnos

Seja Občinskega ljudskega odbora v Kopru sklicana že tretjič, ker dvakrat ni bila sklepčna, kar kaže na neodgovorno pojmovanje prevzetih obveznosti — O tem naj bi razpravljalni tudi zbori volivcev

Za danes je moral predsednik Občinskega ljudskega odbora Koper Miran Bertok že tretjič sklicati isto sejo, ker dvakrat zaradi neudeležbe odbornikov ni mogla biti sklenjena in je zato odpadla. To ni osamljen primer v vsej praksi občinskega ljudskega odbora v Kopru sedanjega mandata, saj se je to že nekajkrat prijetilo. Vsekakor je zato delo tega foruma izredno otežkočeno in zastaja, problemi se nabirajo in ostajajo nerešeni veliko delj, kot bi pa smeli biti. Zaradi neodgovornega odnosa izvoljenih odbornikov je občinski ljudski

odbor postavljen v neprijeten položaj, saj bodo konec koncev volivci zahtevali obračun in odgovor, zakaj posamezne zadeve s področja dela in odnosov v komuni tako zastajajo. Prav bi bilo zato, če bi volivci na prihodnjih zborih postavili tudi svojemu izvoljenemu odborniku vprašanje, če je in kako je sodeloval v delu občinskega ljudskega odbora — in če ni, zakaj tega sodelovanja ni pokazal, kar bo navsezadnje tudi vodilo pri prihodnjih volitvah odbornikov za novi ljudski odbor koprsko komune.

POSTOJNSKE NERODNOSTI

Postojna, ki je sicer lepo in v hortikularnem oziru iz leta v leto lepoštevano mesto, ima zmeraj za sproti dovolj nerodnosti, da se ta ali oni obregne ob nje.

Turiste, tujce in domačine, kot tudi domačine, moti cela serija neokusnih in praznih oglaševalnih desk raznih društev na ogradi postojnske osemljetke na Titovem trgu. Središču takšnega turističnega mesta, ki ga obiše letno več kot sto tisoč turistov iz osmedesetih dežel sveta, takšne igralnice v mililitrih in povrhu še na takšnem mestu gotovo ne pristoj.

Za nerodnost, ki ji je težko najti par, lahko stejemo tudi napisne tabele firm na poslopju postojnske Kmetijske zadruge. Na prvi tabli še vedno piše, da je tamkaj Zadržušna hranilnica in posojilnica, čeprav je ni več že nekaj mesecev. Druga tabla pa lažno opozarja, da je v stavbi Kmetijsko-gozdarska poslovna zveza Postojna, ki je tudi ni več že od 1. aprila. Kolektiv Kmetijske zadruge Postojna, ki pa je res v tem poslopju, bo končno morda le začutil potrebo, da izbesi primerno tablo.

Takšnih in podobnih nerodnosti je v Postojni nešteto. Malokdo skrbi, da bi jih odstranili, kar mestu gotovo ni v čast. (ma)

KMETIJSKA ZADRUGA HRPELJE-KOZINA V SEZONI ODKUPOV

Dobra letina - preizkušnja za zadrugo

Kmetijska zadruga »ŽABNIK« s sedežem v Kozini, ki je zdaj edina na vsem področju razsežne hrpeljske občine, posluje v sedmih ekonomskih enotah, ki jih sestavljajo kmetijsko posestvo v Odolini, gozdarstvo, mesarija, blagovni promet, pekarija, špedicija soli in strojni park. Od 380 milijonov bruto prometa, predvidenega za leto 1961, so v prvem polletju realizirali 199 milijonov. Upravnik zadruge Milko Beničič nam je postregel z nekaterimi podatki v zvezi z letošnjim odkupom kmetijskih proizvodov. Do 31. avgusta je zadruga odkupila od kmetov 800 ton sena po povprečni ceni 8 dinarjev za 1 kilogram. Odkup sena pa še ni zaključen.

Na področju zadruge bo letos nadpovprečen pridelek slivin in jabolk. Zadruga računa z odkupom tržnega viška 40–50 vagonov.

GOSPODARSKI KOMENTAR POVEČATI LIKVIDNOST

Gospodarski razvoj v letošnjem letu kaže ugoden vzpon, čeprav ne takega, kakor je bilo po planih predvideno. Vzroki za to so različni, vendar je vedno tako, da se ob spremembah gospodarskih instrumentov ali sistema sprava pokažejo težave, ki vplivajo na razvoj gospodarstva. Morda je letošnji prehod tak, da ga gospodarske organizacije ne morejo prebresti brez težav, kar je tudi razumljivo. Nerazumljivo je le, da se premalo trudijo, da bi se čimprej vključile v vživele v spremembu, kot bi mnoge izmed njih pričakovali, da bodo težave same odpadle, ali pa da jih bo ta ali oni odlok celo odpravil. Zato ni nič čudnega, če ugotavljajo v raznih analizah letošnjega razvoja, da so zboljšanja, ki so nastopila doslej in kolikor so nastopila, v glavnem posledica novih, ugodnejših instrumentov, kot je znižanje davkov v posameznih primerih in podobno.

Da je temu tako, kažejo tudi podatki o vedno bolj zapletenem medsebojnem kreditiranju. V prvi vrsti kažejo podatki, da se vsoča tega ni prav nič znižala, na drugi strani pa, da tudi nove možnosti znižanja tega, kakor so kompenzacije, asignacije in drugo, še niso prišle do izraza. Medsebojno kreditiranje je posledica pomanjkanja obratnih sredstev. Eden in glavni vzrok je seveda ta, da so banke zaprle prej tako široko odprte ventile kratkoročnega kreditiranja. O vzrokih in namenih tega ukrepa ne bi govorili. Toda vemo, da bi se moralno gospodarstvo z zmanjšanjem investicij, s sredstvi iz družbenih investicijskih skladov, z zmanjšano investicijsko potrošnjo samo oskrbovali v čim večji meri z obratnimi sredstvi in dati bankam možnost, da bi posredovali res le v izrednih primerih in za kratek čas. Uspeh v tej smeri je bil le delen in kljub napornom preusmeriti gospodarstvo na te vire obratnih sredstev kaže, da se gospodarske organizacije še vedno niso v celoti znašle in da njihov pritisk na vrata bank postaja spet močnejši.

Vendar na tej poti ni rešitev, temveč je rešitev u nakazani smeri. Zlasti pa bo potrebno prenehati z dosedanjim sistemom nekonvenčnega poslovanja, ko podjetja prodajajo svoje blago v glavnem ne glede na možnosti plačila s strani kupcev. Zato tudi toliko odprtih računov, zato takšna medsebojna zadolženost, kar vse zelo zamogluje pravo sliko tržnih razmer pri nas. Računajo sicer, da se bo položaj zboljšal vsaj delno, ko bo sistem pobotov in asignacij dobil širšo veljavno in zlasti ko bo menica kot kreditni in plačilni instrument postala široko uporabljeno sredstvo v naši blagovni izmenjavi.

Omenili bi v tej zvezi precej slabo stanje zaključkov za izvoz po novem sistemu. O tem bo potreben govoriti zlasti potem, ko bodo napravljene analize s tega področja.

-dt-

nov sлив ter nad 40 vagonov jabolk. Odkupna cena za kvalitetne, obrane slike, namenjene za trg, je določena na 17 din za 1 kg, za slike za predelavo pa 13–15 dinarjev. Odkupne cene za jabolka zaenkrat še ni mogoče določiti. Odkupljene slike prevzema izolsko podjetje »DELAMARIS«. Zadruga bo v lastni režiji predelala okrog 10 vagonov slike. Na ta način bo znatno omiljen problem odkupa in plasiranja letošnjega sadnega pridelka.

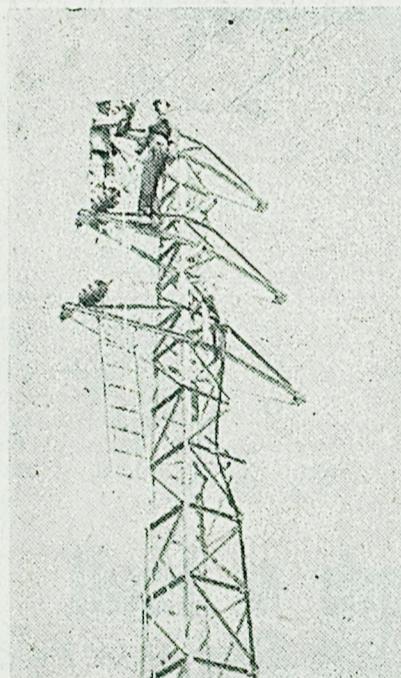
Pridelok krompirja v tej občini bo letos izpod lanskega. Preobilno pomladansko deževje je kvartno vplivalo na kaljivost semena, čemur so se pozneje pridružili še bolezni in zajedavci. Lektor je intenzivno škropil krompirje, bo imel povprečen pridelek krompirja.

V nadaljnjem razgovoru o stanju in perspektivah zadružnega gospodarstva je tovarš Beničič povedal, da redijo na posestvu v Odolini trenutno 60 glav plemenitve živine in vršijo selekcijo goveda. Po prizadovnosti mladega kmetijskega tehnika Jelka Dobriča v zadnjem času to posestvo temeljito spreminja svojo prejšnjo podobo. Vso živino bodo prehranili z doma pridelano krmo. 50 glav mešane goveje živine so v poletnih mesecih prepasli na

PODJETJE »MIZARSTVO« V DIVAČI ODSLEJ

»Krasoprema« Dutovlje pri Sežani

Podjetje »Mizarstvo« v Divači je nastalo iz nekaj kraških mizarških delavnic. V svojem razvoju je hidilo ravno pot s ciljem postopnega prehoda na manjše industrijsko podjetje mizarške stroke. V ta namen so zgradili večji obrat pri železniški postaji



V široko razpredelenem električnem omrežju imajo posebno važno vlogo daljnovidni, ki napajajo številne glavne trafostopaste širok po našem okraju. Na sliki: elektromontjerji Elektra-Koper so se tudi letos spoprijeli z zahtevno napeljavo daljnovidov v neposredni bližini Kopra.



V koprski tovorni luki je bilo konec avgusta in prve dni septembra še bolj živahno kakor po navadi. Zahodnonemška ladja Westfalen (Hamburg) je raztovarjala 11.000 ton sladkorja, Bohinj (Splošna plovba Piran) pa je natovoril večjo količino generalnega tovora.

Ob letošnjem Dnevu mornarice (10. septembra) so graditelji koprskega pristanišča lahko kar zadovoljni. Dela na tretji vezi lepo napredujejo in oktobra bo Veli Jože že položili na podmorske temelje betonske kvadre v dolžino 80 metrov. Ostali del obale — 55 metrov — bo končan do pomladja.

Pred nedavnim so začeli v luki graditi plinske celice za dezinskoju južnega sadja, prostornine 600 m³. To je prva gradnja te vrste v državi. Obrazovati bo začela konec leta. V primerjavi s sedanjim stanjem, ko mora sadje po potrebi skozi dekansko hladilnico, se bo proces dezinskoju skrajšal od 10 dni na 4 ure.

Na skladišču lesa podjetja Slovenija-les ob nasipu Koper-Antakan pravljajo postavitev jeklene nadstrešnice, pod katere bo 3000 m³ pokritega skladniščega prostora. V pristanišču gradijo se dve trinadstropni skladnišči, v katerih bo prostora za okrog 10.000 ton blaga. V prihodnjem letu bodo zacetli graditi se dve takšni skladnišči.

70 hektarjev melioriranih pašnikov pod Slavnikom, zraven tega pa še 78 konj. Mesnice oskrbuje zadruga z mesom iz zakola lastne živine.

Obstoječi breskov nasad v Bečki, ki obsegajo 3 hektare površine, bo zadruga povečala na 10 do 15 ha in ga dopolnila z zasaditvijo jabolk in hrusk. V kooperaciji s koprskim FRUCTUSOM je letos nastavljenega 6 hektarov višnjevega nasada (1600 sadik) v Kozini. Gre za višnje, cepljene na rešelikino osnovo.

Na svinjski farmi v Pregarjah gojijo trenutno 35 plemenskih svinj za razpoljevanje. Mladiči odpodajajo tudi na sežansko povročje.

NA SEŽANSKEM RAZPRAVLJAJO O GIBANJU GOSPODARSTVA V LETOŠNJEM LETU

Bistveno izboljšanje poslovanja

Občinski ljudski odbor Sežana je na svoji redni seji 28. avgusta razpravljal o gibjanju gospodarstva v letošnjem prvem polletju in akumulacija dosegli 59,5 %, osebni dohodek pa 45,4 % družbenega načrta. V primerjavi z lanskim letom se je narodni dohodek povečal za 20 odstotkov, akumulacija in skladu pa za 37,7 odstotka. Glede na te podatke je utemeljeno pričakovanje, da bo družbeni načrt za leto 1961 prekoračen, saj je znano, da je realizacija v drugem polletju vselej optimalno stanje. V primerjavi z lanskim prvim polletjem se je osebni dohodek povečal za 25,8 odstotka. Pričakovati je, da bodo osebni dohodki v drugem polletju še nekoliko porasli, posebno v industriji in obrti. Treba pa je ugotoviti, da sta Marmorindus in Rudnik črnega premoga v Vremskem Britofu pri dviganju osebnih dohodkov izgubila z vidika potrebo po razširjeni reprodukciji in da sta šla v tem pogledu očitno predaleč, kar se utegne kmalu maščevati.

Pri hitrejšem naraščanju narodnega dohodka izstopajo predvsem trgovina, gostinstvo in promet. Število zaposlenih je narašlo za 199, kar je v skladu z načrtom. Največji porast produktivnosti so zabeležili v Marmorindusu, Rudniku črnega premoga Vremskem Britofu, Krasopremi Dutovlje, v obratu Avtoremont Sežana, SGP Kraški zidar Sežana in Mehanični tkalnici Senožeče. Vzroki: izpopolnjen tehnički proces proizvodnje, boljša organizacija dela, nagrajevanje po učinku in ponekod že delitev dohodka po ekonomskih enotah. Sveda to ne pomeni, da so dosegli

Pri hitrejšem naraščanju narodnega dohodka izstopajo predvsem trgovina, gostinstvo in promet. Število zaposlenih je narašlo za 199, kar je v skladu z načrtom. Največji porast produktivnosti so zabeležili v Marmorindusu, Rudniku črnega premoga Vremskem Britofu, Krasopremi Dutovlje, v obratu Avtoremont Sežana, SGP Kraški zidar Sežana in Mehanični tkalnici Senožeče. Vzroki: izpopolnjen tehnički proces proizvodnje, boljša organizacija dela, nagrajevanje po učinku in ponekod že delitev dohodka po ekonomskih enotah. Sveda to ne pomeni, da so dosegli

LETOS ELEKTRIFIKACIJSKA DELA NAJVEČJEGA OBSEGA

Zmagoviti pohod v najbolj skrito vas

Da je elektrika najbolj učinkovit činitelj v boju za obnovno našega podeželja vedo povедati povsod tam, kjer je v vaško temo prodrila slepeča električna luč. Zato ni naključje, da smo tudi v našem okraju dodelili v programu obnove podeželja nadvise pomembno vlogo elektrifikaciji, ki si je skrajna utirala pot sicer bolj v obrobna področja mest in večjih naselij, medtem ko danes domala ne bi mogli najti naselja tudi v najbolj odmaknjenem kotu, da ob električni razsvetljavi ne bi bili vaški domovi že v dojakšnji meri opremljeni z radijskimi sprejemniki in vrsto gospo-

danskih ter kmetijskih električnih naprav.

Nemalo zaslug za tako uspešno elektrifikacijo našega podeželja ima nedvomno koprsko podjetje »Elektro-Koper«, ki je razprodlo svojo dejavnost na celotno okrajno področje. Kljub nestrnosti, ki so jo večkrat izražali prebivalci nekaterih zakotnih vasi, kjer so si preveč enostavno tolmačili napeljavo električnega omrežja in instalacijskih del ter so povsem pozabili na ostale objekte, kot so transformatorske postaje in druge, so šele danes po opravljenem delu spoznali zahtevnost in vrednost opravljenega dela.

Kolektiv podjetja »Elektro-Koper« pa se lahko postavi letos z najbolj obsežnimi elektrifikacijskimi deli. Vsekakor je bila najbolj zahtevna elektrifikacija vrste naselij in vasi v dolini reke Dragine in v Sečoveljski dolini, povsem pa so obnovili celotno električno omrežje v Škofijah, medtem ko sedaj obnavljajo omrežje v Pregari in na Gradinu, tako da je za sedaj odprt samo še vprašanje elektrifikacije vanganskih dolin. Vendar na upravi podjetja zagotavljajo, da so načrti za elektrifikacijo vanganskih dolin že gotovi, sama dela pa bi lahko pospešila samo pomoč vanganski in okraju. Za napeljavo električne v Salaro, Komel in ostale zaselke bi namreč potrebovali okrog 70 do 80 milijonov dinarjev. Stroške napeljave veča predvsem razbitost teh naselij, ki domala nikjer niso strnjena. Velja omeniti, da bodo že letos začeli v Škocjanu z gradnjo nove transformatorske postaje, kar bo nedvomno pospešilo tudi elektrifikacijo vanganskih dolin.

Za zaključek naj omenimo, da sodi med letošnja opravljena dela podjetja »Elektro-Koper« tudi obnova oziroma ureditev javne razsvetljave v Ravnem, Padni, v Škofijah ter v Izoli, Portorožu ter Piranu. Očitno lahko smatramo torej letošnje leto za eno najbolj učinkovitih na področju urejevanja novega in obnove starega omrežja, vendar v podjetju pravijo, da bodo do konca leta intensivno nadaljevali z začetim delom. (bb)



V koprski tovorni luki je bilo konec avgusta in prve dni septembra še bolj živahno kakor po navadi. Zahodnonemška ladja Westfalen (Hamburg) je raztovarjala 11.000 ton sladkorja, Bohinj (Splošna plovba Piran) pa je natovoril večjo količino generalnega tovora.

Ob letošnjem Dnevu mornarice (10. septembra) so graditelji koprskega pristanišča lahko kar zadovoljni. Dela na tretji vezi lepo napredujejo in oktobra bo Veli Jože že položili na podmorske temelje betonske kvadre v dolžino 80 metrov. Ostali del obale — 55 metrov — bo končan do pomladja.

Pred nedavnim so začeli v luki graditi plinske celice za dezinskoju južnega sadja, prostornine 600 m³. To je prva gradnja te vrste v državi. Obrazovati bo začela konec leta. V primerjavi s sedanjim stanjem, ko mora sadje po potrebi skozi dekansko hladilnico, se bo proces dezinskoju skrajšal od 10 dni na 4 ure.

Na skladišču lesa podjetja Slovenija-les ob nasipu Koper-Antakan pravljajo postavitev jeklene nadstrešnice, pod katere bo 3000 m³ pokritega skladniščega prostora. V pristanišču gradijo se dve trinadstropni skladnišči, v katerih bo prostora za okrog 10.000 ton blaga. V prihodnjem letu bodo zacetli graditi se dve takšni skladnišči.

★ PRI LJUDEH V NAŠIH KRAJIH ★

OB ROB ZADNJE CESTNO-PROMETNE AKCIJE »NA CESTI NISI SAM«

Gre za odgovornost vseh

V prizadevanjih za varen promet na naših cestah bi morali sodelovati razen samih uporabnikov še vsi drugi posredno ali neposredno odgovorni organi

Te dni pred zaključkom cestnoprmetne akcije »Na cesti nisi sam« ugotavlja okrajna komisija za vzgojo in varnost v prometu lahko tudi že rezultate tega obsežno zastavljenega dela.

Medtem ko velja na eni strani omeniti vrsto hvale vrednih pobud občinskih komisij za vzgojo in varnost v prometu, kar velja posebej za Postojno in Sežano, kjer so z vrsto predevanj, z razlaganjem prometnih nesreč in z učinkovitim propagandnim gradivom v sliki in besedi nevsišljivo posredovali številnim uporabnikom cest obsežno snov prometne vzgoje — nikakor ne gre preteti nadve važnega činitelja, ki zadaje enoten nastop vseh organov, ki imajo posredno ali neposredno zvezo s prometom oziroma z objekti in napravami na našem cestnem omrežju in ob njem. Tako moramo tudi tokrat ugotavljati, da so levji delež bremena zadnje cestnoprmetne akcije nosili mimo okrajne komisije za vzgojo in varnost v prometu zopet naši prometni organi.

KDO SO SOKRIVCI ŠTEVILNIH PROMETNIH NESREČ?

Skoraj 300 nesreč s številnimi telesnimi poškodbami, štirinajst smrte-

nih primerov in 55,9 milijona dinarjev materialne škode — to je zares žalostna bilanca in hudo visok smrtni davek za prvih osem mesecov na cestah v našem načrtu.

Sicer ne gre opravljati glavnih krivcev večine prometnih nesreč, torej neprevidnih, vinjenih in nepremišljenih voznikov, vendar se velja zamisliti tudi nad vrsto okoliščin, ki bi drugače kakor so, lahko odločilno vplivale na znižanje prometnih nesreč. Razumljivo je, da bi prometni organi morali imeti svojega najboljšega zaveznika, prav v upravah za ceste, v občinskih ljudskih odborih, solah, podjetjih in drugih, ki kljub številnim opozorilom in javni kritiki še danes niso poskrbili za redno vzdrževanje cest, za njih preglednost, za prometne znake, obnovno načetih cestišč, za vzgojo mladih in starejših uporabnikov cest itd.

Posebej velja očitek občinskim ljudskim odborom zaradi zaniknega odnosa do avtobusnih in drugih izgibališč. Večino teh važnih občinskih terenov so namreč uredili zgolj za zadostitev predpisov in če bodo prometni organi v bodoče prisiljeni prepovedati ustavljanje avtobusom na blatinah in kotanjasti izgibališčih, zaradi katerih je v dnevnem vremenu blatna in za varnost prometa izredno nevarna cesta, bo padla krivda izključno na občinske odbore in na občane, ki na zborih volivcev in na drugih skupnih shodih ne znamo postavljati problemov na pravo mesto.

Domala brez zanimanja spremljajo cestno prometne akcije tudi podjetja, čeprav bi od tesnejšega sodelovanja s komisijami za vzgojo in varnost v prometu ter s prometnimi organi imeli glavno korist kolektivni sami. Vzemimo za primer TOMOS, kjer so pred nedavnim omogočili ugoden nakup mopedov številnim delavcem-vozačem. Koristna pobuda podjetja pa je pomanjkljiva, ker so samo ti novinci iz Tomosa v zadnjih treh mesecih povzročili kar 14 prometnih nesreč, v katerih je bilo več hudih telesnih poškodb mopedistov in seveda velika materialna škoda.

Neznenat bi bil izdatek tega in drugih podjetij, če bi se odločili za prometno vzgojo svojih delavcev — bodisi s prirejanjem prometnih tečajev, predavanj in nabavo ustrezenje literatur. Tako pa so žal primeri, da podjetja celo zavračajo tako in podobne pobude prometnih organov.

Okrajna komisija za vzgojo in varnost v prometu se tudi sprašuje, kako dolgo bodo uprava za ceste, občinski ljudski odbor Piran in tamkajšnja komisija za vzgojo in varnost v prometu lahko neprizadetno gledali prometni znak za avtobusno postajališče pred piransko Ladjedelnico, ki ga kljub številnim opozorilom še danes niso premestili na privlčno 50 metrov oddaljeno novo postajališče.

Vrata so odprta na stežaj, pravijo člani okrajne komisije za vzgojo in varnost prometa v Kopru, ko omenjajo bodoče sodelovanje v prometu na najširši osnovi. Pobuda torej očitno ne velja samo za čas, ko poteka ta ali ona cestno prometna akcija, ampak gre za dosledno in kontinuirano delo vseh posredno in neposredno odgovornih organov in končno tudi uporabnikov cest.

BORO BOROVIC



Nepričakovana vročina še ob koncu avgusta je bila vzrok, da je bilo koprsko kopališče nenavadno dobro obiskano. Fotografija nam je še dokaz, kako nujno potrebuje Koper kopališče, ki je v mestu skoraj edini rekreacijski objekt in ga obiskujejo razen domačinov tudi številni domaći in tuji turisti in letoviščarji. Zato ga ne bi smeli ukiniti — ta grožnja nam venomer visi nad glavo — dokler ni zanj primerenega nadomestila.

KAJ PRAVIJO DRUGOD



NAJCENEJSJA V SLOVENIJI

Prebivalci Bogojne in okoliških vasi so se tudi v nedelji zgrnili v kampi in lopatami. Tokrat so ropot orodja zamenjali zvoki godbe, znoj na licih pa nasmej, nasmej poln zadovoljstva. Pred njimi se je bohotila imponantna zgradba — najlepši spomenik 20. obletnici revolucije. Spomenik, v katerega so v nekaj manj kot v dveh letih vkovali in ter mnogo prispevanega gradbenega materiala.

Primorske NOVICE

BORCI:

V nedeljo, 17. septembra, bo v Brdih velik partizanski tabor, združen z odkritjem spomenika padlim v NOB v Brdih in v Slovenski Benečiji.

To bo največja slovensost v jubilejnem letu revolucije na Goriškem ter zopet ena redkih priložnosti za srečanje borcev in aktivistov, ki so se borili ali delovali za narodnoosvobodilno gibanje na primorskih tleh. Zato vabimo članstvo — bivše partizanske borce in aktiviste, rezervne oficirje in podoficirje ter vojaške vojne invalide, da se v čimvečjem številu udeleže velike spominske manifestacije ob zahodni meji.

S svojo prisotnostjo boste izkazali tudi spoštovanje do padlih.

DOLENJSKI LIST

METLIŠKI POZDRAV LADIJ-VELIKANKI

Naši največji trgovski ladjad »Beli krajina« so začeli srečno vožnjo na prvi poti tudi predstavniki Občine Metlika in političnih organizacij. Ob tej priložnosti je predsednik Občine tovarniški Franc Vrvičar podal kapitanu ladje Dragu Širci album »Bela krajina«, ki prikazuje NOB v Beli krajini, povojno graditev in zgodovinske ter turistične znamenitosti Bele krajine. Prav enak album je dobil kot darilo tudi direktor »Uljana« metliški rojati tovarni Koplinič, ki je bil ob splavitvi ladje jeseni 1960 v Pulju njen boter.

ZROP iz Metlike pa je prav 5. in 6. avgusta organiziralo izlet na Reko ter v Piran in Skocjanske Jame. 50 rezervnih oficirjev in podoficirjev si je 6. avgusta ogledalo tudi na največjo ladjo za slipljivi tovor.

GLAS

PO 35 LETIH URESNIČENA ŽELJA

Dolgoletna želja Jeseničanov in Javoričanov, da bi dobili most čez Savo na Javoriku, se je pričela v teh dneh uresničevali. Gradbeno podjetje Gradis je že pričelo z gradnjo 125 m dolgega železo-betonškega mostu, ki bo velikega pomena za ebeni in tovorni promet.

Most, katerega investitor je Občina Jesenice, bo veljal okrog 96 milijonov dinarjev. Sodijo, da bo dograjen že letos.

Šolski odbor in učiteljski zbor v Štanjelu sta v preteklih dveh letih tesno sodelovala pri vzgoji otrok, pri razpravah o učnih uspehih in reševanju materialnih vprašanj. Imela sta več skupnih posvetovanj, na vsakem sestanku učiteljskega zbora je bila prisot-

na tudi predsednica šolskega odbora. Povprečna udeležba na sejah šolskega odbora je bila 66-odstotna. Oba organa sta posvetila veliko pozornost šolski reformi, ki je na tej šoli dosegl lepe uspehe. Posebno živo so se na tej šoli razmahnili razni krožki, v katerih so sodelovali skoraj vsi učenci. Zlasti aktivni so bili modelarski, radioamaterski, dramatični, televadni, brodarski in foto krožki. Vrh tega pa so delovali tudi učni krožki, ki so marsikateremu učencu prinesli do boljšega uspeha. Učenci so bili aktivni tudi v ostalih izvenšolskih dejavnostih, na primer v šol-

ski zadruži, pri raznih prireditvah in nastopi, v pionirske in mladinski organizaciji itd. Poudariti je treba, da imata pri tem velike zasluge šolski odbor — predvsem pa učiteljski zbor.

Novi šolski odbor, ki ga bodo volili v tem mesecu, se bo moral spoprijeti s številnimi problemi, vendar se bo lahko pri svojem delu naslanjal na izkušnjo doseganega odbora. Zaželeno bi bilo, da bi pri reševanju materialnih problemov — vsaj na določenem področju — prišlo do tesnejših stikov z obratom »Iskra« Kranj v Sežani, ki je prevzel atronat nad štanjelsko šolo. — er

Problem tudi v Izoli

Podobno kot v Kopru, so tudi Izolčani zaskrbljeni, kako bo v bodoče s preskrbo mesa. Izolska klavnicna posluje v zelo slabih higieničnih pogojih in gre zahvala samo razumevanju sanitarnih organov, da še niso zapečatili usode

te klavnice. Pri utemeljevanju upravičenosti nadaljnega začasnega obstoja klavnice in njenega delovanja so se v Izoli doslej sklicevali na skupno klavnicu v Kopru, ki naj bi oskrbovala z mesom med drugim tudi celotno obalno področje.

Razen najbolj utemeljene zamsili, da bi bodoči koprski preskrbovalni center oskrboval z mesom in suhomesnimi izdelki tudi Izolo, kar bi bilo najbolj ekonomično in racionalno, je slišati tudi glasove, da bi kazalo urediti samostojno preskrbovanje z mesom iz Postojne ali celo Ljubljane. Večina pristaževe te zamsili se ogreva za tako oskrbovalno središče v Postojni, kjer je močan živinorejski center, razen tega pa naj bi tudi znatno krajska transportna pot ugodno vplivala na stroške prevoza. Razumljivo je namreč, da bi taka reorganizacija preskrbe z mesom terjala tudi nabavo dokaj močnega avtoparka hladilnikov.

Podobno oceno kot klavnice zaslužijo tudi izolske prodajalne mes. Vendar ta problem ni tako zaskrbljajoč, kajti v Izoli bodo kmalu dobili novo samopostrežno prodajalno mesa in suhih mesnih izdelkov.

ga odbora za Slovensko Primorje France Bevk, ljudski poslanec Julij Beltram in drugi. O razvoju in pomenu tehnike je govoril njen organizator Andrej Kumar Strič Marko. Spominsko ploščo je nato odkril predsednik krajevne organizacije ZB Emil Komel. Sledil je kulturni program, v katerem je sodeloval tudi oktet goriške Slobode. — J.P.

KANAL OB SOČI

V nedeljo so v Kanalu ob Soči proslavili 20. obletnico vstaje. Zbralo se je okrog 3 tisoč ljudi. Odkrili so lep spomenik 361 padlim borcev in žrtvam fašističnega nasilja. Na svečanosti je govoril ljudski poslanec Julij Beltram. Ob tej priložnosti so položili v skupno grobniško 32 znanih junakov, med njimi tudi dva garibalдинca. Vod JLA je izstrelil častno salvo. Nastopila sta pevski zbor Svobode iz Anhovega in gôdja na pihala iz Anhovega. Krajevna organizacija ZB je po komemoraciji privedla za svoje padli, katerih posmrtna ostanke so položili v skupni grob, sprejem v gostišču Soča.



V počastitev 20. obletnice vstaje jugoslovanskih narodov je organiziral občinski odbor ZB NOV v Postojni 3. septembra družabno srečanje borcev in aktivistov pivškega okrožja. Srečanja se je udeležilo več kot sto borcev in aktivistov, med njimi dva narodna heroja. Na sliki: pri spomeniku na Javorični cesti, kjer je bilo 28. in 29. septembra 1943 ustreljenih 19 talcev (govori tovarniški Tone Sotter-Triglav)

SOLSKI ODBOR NI BIL KOS VSEM NALOGAM

Pionirji čakajo...

Solski odbor osnovne šole v Stomažu se je v svoji dveletni mandatni dobi srečal s težavami, ki so presegale njegove moči. Nekatere od teh so bile objektivne in jim ni bil kos niti občinski svet za prosveto v Sežani, nekatere pa bi lahko premagali z malo dobre volje tistih, ki so kaj obljubili, pa svoje besede niso držali.

Do šolskega leta 1960/61 je bila na šoli z osmimi razredi le ena sama učna moč. Občinski svet je bil nemočen, saj so učne moči manjkale tudi drugod. Zaradi tega je lansko leto svetoval zastop-

nikom staršev, naj otroke od četrtega razreda dalje prešolajo v Sežano. Odločitev ni bila lahká, saj je pot od Stomaža, Razgru in Poljan precej dolga in naporna. Starši so le pristali, posebno še, ker so jim obljubili, da bodo otroci vsaj v začetku deležni posebne pomoči. Te pomoči pa ni bilo. Na srečo so se otroci sami potrudili, da so splavili, nekateri kar dobro. Upati je, da bo letos v tem pogledu bolje.

V lanskem tekmovalju med pionirskimi odredji je odred »Oton Župančič« iz Stomaža dosegel prvo mesto. Podjetje »Jadran« v Sežani je najboljšemu odredu obljubilo nagrado. Pionirji iz Stomaža pa še vedno čakajo na odrček, ki so si ga do te priložnosti zaželegli. 50.000 dinarjev, ki jih je šoli določil občinski ljudski odbor, so namenili za uredite sanitarij in ljilja. Toda že dolgo zmanj prisogijo Kraški vodvod, da bi napeljal cevi. »Smo pač na vrh,« se tolazi. — er

Odkritje spominske plošče prvi partizanski tehniki na Primorskem

Na samotni Velikonjevi domačiji nad Rožno dolino pri Gorici so v nedeljo dopoldne odkrili spominsko ploščo. Tukaj je od oktobra 1942 do aprila 1943 delovala prva partizanska tehnika na Primorskem. Fašisti je niso nikdar odkrili, čeravno so prišli že v njeno neposredno bližino. Med gosti, ki so prišli na to slavje, je bil tudi prvi predsednik Pokrajinskega narodnoosvobodilne-



KULTURA PROSVETA ★ KULTURA PR

Prvi sestanek kandidatov - po enem letu

DOPISNA ŠOLA VIŠJE POMORSKE ŠOLE V PIRANU
JE USPEŠNO PRESTALA PRVO PRESKUŠNJO

1. september — začetek izpitne roka za kandidate I. letnica dopisne Višje pomorske šole v Piranu ne pomeni zgolj prelomnice v tem dokaj zapletenem poskusu šolanja našega višjega pomorskega kadra, ampak tudi razveseljivo spoznanje, da so skrbne priprave in večletni napori obrodili sadove in danes nihče več ne dvomi v nadaljnji uspeh tega prepotrebnega zavoda.

Kritično točko smo prebrodili in dokazali, da je tudi tak skromen začetek mogoč, čeprav je bilo še vse do nedavna precej pesimističnih napovedi o uspešnosti te zamisli, radi nostrežje to dni na »sedežu« Višje pomorske šole v Piranu. Vodstvo šole, ali bolje njen ravnatelj Franc Potočnik, ima namreč svoj edini prostor v tesni sobici hotela »Sidro«. Kljub temu so se tukaj stekale v prvem letu obstoja Višje pomorske šole vse niti, ki so vodile v trinajst nenavadnih učilnic — na trinajst ladij piranske Splošne plovbe,

kjer se je 43 kandidatov — 23 strojniki in 20 navtičarjev — pripravljalo ob svojem rednem delu na prvo srečanje s svojimi nevidnimi predavatelji.

To je res šola junakov, rad pohvali tovarš ravnatelj to četo mladih pomorščakov, ki so se prebili do izpitov ob največjem samoodpovedovanju, kajti šolski program terja svoje, in če pomislimo na zares naporno poklicno delo kandidatov, bodočih kapitanov in upraviteljev stroja, ne bi mogli oporekat tej trditvi.

Sistem dopisnega šolanja pomorščakov je videti dokaj zapleten, posebno še spriče dejstva, da je morala šola poskrbeti za brezhiben stik s svojimi dijaki, ki so razkropljeni po vseh svetovnih morjih.

No, tudi v tem primeru se je človek poslužil sodobnih tehničnih priborov — tokrat radiotelegrafije. V naših pomorskih sredишčih — na Reki, v Splitu in Šibeniku — niso bili prav nič presenečeni, če so med običajnimi radiogrami sprejemali tudi šifrirane naloge dijakov piranske Višje pomorske šole. Seveda so te »izdelke« dijakov posredovali po najkrajši poti vodstvu šole, ki je v stalnem kontaktu s svojimi predavatelji, med njimi so celo predavatelji iz ljubljanske Univerze. Oboji pa so složno skrbeli za to, da so dijaki dobivali pošti skripta in vse potrebno gradivo.

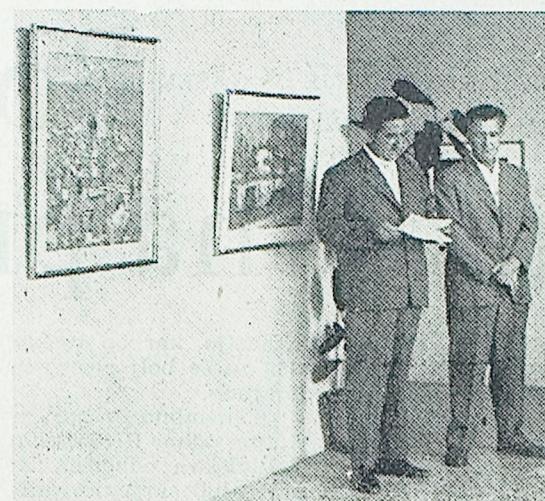
Seveda dijaki vseh nalog dokaj obsežnega predmetnika, kot so matematika, tehnologija, mehanika, angleščina, italijanščina itd., niso mogli posredovati po etru, zato so posiljali kopije svojih študijskih dnevnikov v domovino prav tako po pošti.

Izpitni rok se je začel in ni pretirano, če rečemo, da vodstvo Višje pomorske šole ni nič manj nestrpno od svojih kandidatov. Medtem ko se bodo borili dijaki te dni na trdi preskušnji za priznanje dveh semestrov, bo vodstvo šole imelo priložnost oceniti pripravljenost in kvaliteto svojih dijakov. Šola je storila vse, pravijo v Piranu, sedaj je na dijaki, da dokažejo, če so obvladali težko materijo.

In potem?

Razumljivo, da je od uspeha posameznikov odvisen njihov nadaljnji študij, kajti III. oziroma zadnji IV. semester bo dostopen samo tistim, ki bodo imeli »v žepu« testirani I. in II. semester. Kdor bo izpolnil to obveznost, se bo izkral 15. februarja 1962 ter bo opravil do 1. marca izpite za III. semester. Šele po tej trdi preizkušnji se bodo dijaki lahko zopet sestali — tokrat na rednem šolanju na kopnem — v impostantni novi stavbi pomorskega šolskega centra v Piranu.

Dobili bomo torej pomorski šolski center in to odpira našemu pomorskemu šolstvu povsem nove perspektive. (bb)



Razstava slikarskih del akademskoga slikarja Hermanna Pečariča je v imenu prireditelja — Turističnega društva Piran-Portorož — otvoril pretekli petek v Ljudskem domu v Portorožu načelnik oddelka za družbeni službe ObLO Piran Stane Pavlič (na sliki). Razstava bo odprta do 12. septembra

Pečarič razstavlja v Portorožu

Avla Ljudskega doma v Portorožu je postala letos kraj sestajanja ljubiteljev likovne umetnosti. Turistično društvo Piran-Portorož si je nameřilo med drugim zadal tudi nalogo, da prireja v času turistične sezone likovne razstave del domačih slikarjev. Tako smo si v kratkem času lahko ogledali razstave slikarjev-amaterjev Tavžija, Železnika in Rozmana, zdaj pa je razpostavil svoja novejša slikarska dela v gostoljubivni avli portoroškega Ljudskega doma še akademski slikar Harman Pečarič.

Domačina Pečariča poznamo že z več razstav v Kopru in Piranu, v Portorožu samem pa razstavlja tokrat prvič, čeprav se je uveljavil že na številnih samostojnih in kolektivnih razstavah v drugih večjih krajih. V Portorožu je razstavil 20 del — olja, akvareli, gvaši in grafike. Figuralika je pri Pečariču še vedno odločno v manjšini in prevladujejo motivi na temo pokrajine, domače pri-

morske in kraške vasi. Tisti, ki pozajmo vsaj del poti, ki jo je prehodil v svojem umetniškem razvoju slikar Pečarič, z veseljem ugotavljajo, da se ne zadovoljuje več le z obvladanjem slikarske tehnike in z realističnim podajanjem pokrajine pred seboj. Posebno pri novejših delih je videti, da se vedno bolj poglablja v likovne prvine kraške pokrajine, da lovi tudi bežne spremembe njene podobe in jo ustrezno sponjuje umetniškemu hotenju podaja na platnu kompozicijo in barvno tudi spremenjeno. Tako zaživi na nekaterih Pečaričevih listih živa in čista kraška pokrajina, napeto vkljenjena v občutljeno zarisanje ploskve, ki kažejo, da je umetnik izredno občutljiv za razpoloženjske vrednote kraške in primorske pokrajine.

Otvoritev razstave v Portorožu se je udeležilo lepo število ljubiteljev likovne umetnosti in še posebej Pečaričevih slikarskih del.

Z.I.

„FORMA VIVA“ trajen dokaz bratstva med narodi

V nedeljo, 3. septembra, opoldne se je v Ščetji pri Portorožu zaključil I. mednarodni simpozij Kiparjev »Forma viva« (sživa oblika). Že 1. septembra je bila odprta razstava v Kostanjevici, kjer je 8 kiparjev iz 7 držav od začetka julija ustvarjalo svoja dela v les, v nedeljo pa je bila odprta razstava njihovih 11 kolegov iz 8 držav, ki so od začetka junija klešali svoje umetnine v istenski kamn. Kakor v Kostanjevici se je tudi v Ščetji na prostem na Ščetji zbrala k zaključku slovenski razen kiparjev-udeležencev simpozija in članov upravnega odbora tega simpozija, se množica prebivalstva in predstavnikov umetniškega in sploh kulturnega življenja občine, okraja in republike. Umetniške plastične so se v svojem belem kamnu blesteli med zelenjem lepega parka in med pisano množico, ki so jo še pestrite istrske noše članov folklorne skupine turističnega društva. Predsednica simpozija, podpredsednica OLO Novo mesto Vilma Pirkovič, je v svojem zaključnem nagovoru pozdravila najprej navzoče, med katerimi so bili predsednik Sveta za kulturo in prebivalstvo pri Izvršnem svetu LRS Boris Kocjančič, sekretar tega sveta Beno Zupančič, predsednik OLO Koper Albin Duje, predsednik ObLO

Piran Davorin Ferligoj in številni drugi predstavniki naših ljudskega občinstva in kulturnih ustanov. Tovarišica Pirkovičeva je v svojem nagovoru med drugim poučila, da je naša socialistična družba takoj osvojila in podprla izvedbo zamisli mednarodnega simpozija, ki naj omogoči umetnikom najrazličnejših dežel vseh kontinentov, da res svobodno, tudi brez vsakih komercialnih in podobnih oziroma, ustvarjajo v bratski skupnosti. Zahvalila se je vsem ustanovam in posameznikom, ki so takoriki pripomogli k tako lepemu uspehu simpozija, predvsem pa je že zelo izraziti zahvalo pobudnikom simpozija, mladima kiparjem Janezu Lenassi in Jakobu Savinšku, kateri je pred štirinajstimi dnevi v tujini omahnili v smrt. Poučila je, da simpozij ni pokazal uspeha samo glede ustvarjenih del, temveč prav tako zaradi kontakta, ki so ga umetniki iz skupno 12 različnih držav Evrope, Azije in Amerike našli z našimi umetniki in našim prebivalstvom. Osnovna misel, ki loči simpozij od podobnih simpozijev v Avstriji in Nemčiji, je bila v tem, da smo načelno popolnoma eliminirali komercialno piat, tako da je vsak udeleženec del lahko res svobodno in iskreno umetniško, kot je sam čutil.

Zahvalila se je kiparjem, ki so v teh mesecih izoblikovali umetnine, ki so s tem postalje jedro bodočih, vsako leto se dopolnjujočih stalnih galerij na prostem v Kostanjevici in Portorožu. Naj bo umetnost najplemenitejši glasinski stremljen vseh narodov po medsebojnem sodelovanju — je zaključila tovarišica Pirkovičeva — vas kiparje, pa naj pot še pogosto pripelje na kraj, kjer bodo ostala vsa dela kot trajen dokaz in simbol sodelovanja in bratstva med narodi.

V imenu avstrijskega simpozija v St. Margarethenu je navzoče pozdravil njegov sekretar dr. Szagran Fritz, ki je govoril tudi v imenu Karla Prantla, zastopnika simpozija v Kirchheimu v Zahodni Nemčiji. Potem je v imenu umetnikov Združene arabske republike pozdravil simpozij egiptski kipar Abdel Es-Kader Makhdha, ki je skupaj s kiparjem Anver Abdelem Maura-om bil prijavljen za ta simpozij, a sta prispevali v Jugoslavijo šele na zaključno svečanost. V imenu portoroških udeležencev simpozija je izrekel nekaj slovenskih besed Japonski kipar Jassuo Mizui, ki se je zahvalil organizatorjem in vsem prebivalstvu za topel sprejem in izrazil zadovoljstvo vseh udeležencev, da lahko pustijo svoje plastične med nami in za vedno kot vez prijateljstva med kiparji in našim prebivalstvom. V imenu mednarodne žirije, ki so je sestavljali sekretar Beneškega Biennala, g. Umbro Appolonio, umetnostni kritiki z Dunajem g. dr. Schmeller Alfred in direktor ljubljanske Moderne galerije Zoran Kržišnik, je govoril g. Appolonio, ki je med drugim poučil: »Žirija želi predvsem izraziti svoje zadovoljstvo nad zamislio simpozija, ki želi stilizativno pomagati umetnikom pri oblikovanju njihovih del neposredno na mestu, kjer se material nahaja, izven ateljejskih pogodb, ki največkrat ovirajo umetnike. Tembolj se zdi ta misel uspela, ko vidimo, da je vsem udeleženim kiparjem uspelo doseči boljšo kvaliteto od dosedanja, ustvarjene v zaprtih ateljejih. Ker torej ne gre za običajno razstavo nit konkurz, žirija tudi ne more poimenuvati absolutnih vrednosti posameznih skulptur. Zato rajši prikaze, kako so posamezni umetniki znali izkoristiti svobodo, katero jim je nudil ambient. Tako predstavlja delo Francoza Dodeignea uspelo oživitev Rodinove tradicije z novo eksprešionistično energijo. Tudi Japonec To-gashii odkriva svojo nekako bolj divjo, manj kontrolirano umetniško naravo, vendar vedno s končno gotovostjo oblikovanja. Podobno usmerjeni Italijan Ramous je bolj liričen. Avstrijec Pilhofer, Japonec Mizui in Jugoslov Sabolič so se poslužili koncepta zaprte forme po izročilu



Predsednica UO simpozija, podpredsednica OLO Novo mesto Vilma Pirkovič, pozdravlja umetnike in goste

kubistične in konkreтивistične estetike v obdajajočem prostoru. Ameriška Diska, Poljak Trusznyski in Beogradska Bešlićeva z različnim oblikovanjem razgibljivo površino, da svetloba postopoma razgiba celotno maso. Holandec Kneulman je dosegel nov pomemben kompromis med simboliko in ornamentiko, Italijan Sangregorio pa je s svojo kompozicijo zasedel najbolj avantgardistične težnje sodobne likovne umetnosti. Ob zaključku zaupanega ji dela želi žirija izraziti zahvalo in hkrati priporočiti, naj se simpozij organizira tudi v bodoče. Z vedno bolj strogim izborom umetnikov med najboljšimi novimi močmi naj se v Kostanjevici in Portorožu formirata stalni zbirkri plastik, ki bodo najbolje predstavljale uspehe umetnosti našega časa.

Končno je govoril še predsednik ObLO Piran Davorin Ferligoj, ki je tudi član upravnega odbora simpozija. V imenu ObLO in prebivalstva se je zahvalil kiparjem za ustvarjena dela in nato povabil navzoče k ogledu oblikovanja. Podobno usmerjeni Italijan Ramous je bolj liričen. Avstrijec Pilhofer, Japonec Mizui in Jugoslov Sabolič so se poslužili koncepta zaprte forme po izročilu

Kiparji, udeleženci simpozija, so v torek, 5. septembra, odpotovali z ladjo vzdolž dalmatinske obale do Dubrovnika in si bodo ogledali nekaj jugoslovenskih mest.

J. L.



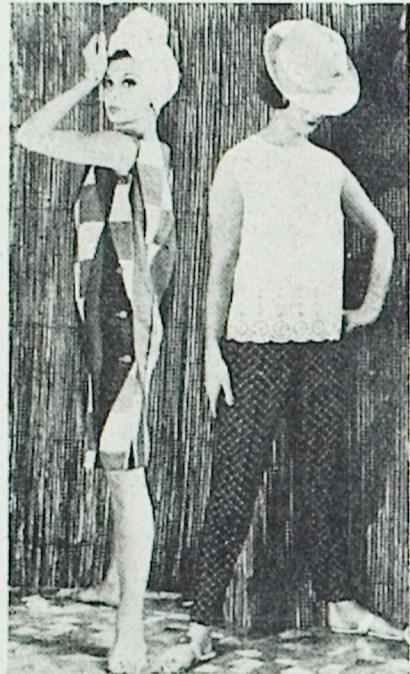
Clanji mednarodne žirije so bili: sekretar Beneškega bienala g. Umbro Appolonio, dunajski umetnostni kritik g. dr. Alfred Schmeller in direktor ljubljanske Moderne galerije Zoran Kržišnik (na sliki).

ZENA IN DOM ★ ZDRAVSTVO IN VZGOJA ★ OTROK IN DRUŽINA ★ ŽENA IN DOM ★ ZDRAVSTVO IN VZGOJA ★ OTROK IN DR

LETOS BODO IMELE ŠOLSKE KUHINJE V NAŠEM
OKRAJU OKROG 14.000 MLADIH ABONENTOV

Bolj pestra in izdatna prehrana

Starše šoloobveznih otrok in dijakov širom po našem okraju bo nedvomno razveselil sklep Glavnega odbora RKS, kjer so pred dnevi na posvetovanju zastopnikov vseh okrajnih odborov Rdečega križa naše republike sprejeli med drugim skleni da bodo tudi v novem šolskem letu delovali šolske kuhinje z nespremenjenim kriterijem glede sprejemanja mladih abonentov. Ob zagotovilu, da bo Rdeči križ posvetil vso skrb oskrbovanju šolskih kuhinj, velja posebej opozoriti na novost na jedilnikih šolskih kuhinj. Tokrat bodo namreč šolske kuhinje ponovno oskrbovali z



Potjetje gre sicer h koncu, toda če ste si prihranili dopust za jesenske dni, bo treba klub temu misliti tudi na nekaj lažjih oblačil, ker kaže, da bo še toplo vreme. Blago za obleko na naši slike je poslikano s pisanimi in velikimi geometrijskimi liki, k hlačam pa nosimo belo blizu z vezino. Bcidite brez skrbi, čebo je bo moderno še tudi prihodnje leto!

Marsikie v manjših krajih —



Med materiali, ki se izredno uveljavljajo pri razni opremi, je med drugimi tudi lesnit. Na raznih velesejmljih in razstavah vidimo najrazličnejše dele stanovanjske opreme iz tega praktičnega izdelka. Naša tovarna lesnit je demonstrirala lesnitno opremo, kot jo vidite na naši slike na naši slike.

rastlinsko mastjo, kar bo vsekakor v prilog za še bolj pestro in izdatno prehrano.

Posebno pomembno vlogo je namenil Glavni odbor RKS našim občinskim ljudskim odborom, ki bodo morali klub skrčenim proračunom najti potrebna sredstva za delno kritje izdatkov za šolske kuhinje, nikakor pa ne gre pretreti tudi samopomoči staršev. Klub temu, da pade levji delež bremena in izdatkov na Rdeči križ, bo prav od tega činitelja, torej od sodelovanja občinskih ljudskih odborov in staršev, v veliki meri odvisen obsežno zastavljen program o rednem poslovanju vseh šolskih kuhinj v našem okraju.

Ce pomislimo, da gre za prehrano štirinajst tisoč otrok v 108 šolskih kuhinjah, občinskim ljudskim odborom ne bo smelo biti žal potrebnih sredstev, ki imajo tako že svoje mesto v občinskih proračunih.

Na Okrajnem odboru Rdečega križa v Kopru so nam tudi zagotovili, da bodo letos deležne posebne skrbi šolske kuhinje, ki so že, ali pa bodo letos uredile prehrano za otroke vozače in otroke zapošlenih staršev. Mišljen je seveda opoldanski obrok, za katerega so prikrajšani številni otroci iz že navedenih razlogov predvsem v Piranu, Izoli, Postojni in Ilirske Bistrici. Nedvomno bi kažalo v teh krajih urediti po vzoru koprske centralne šolske kuhinje podobne servise za prehrano oziroma pripravo glavnih obrokov za vse upravičene otroke. Ker so povsod osrednje vprašanje prostori, pada zoper odgovornost na občinske ljudske odbore omenjenih središč, da bi ob sodelovanju vseh pristojnih činiteljev v kar najkrajšem času omogočili vsaj ureditev začasnih šolskih kuhinj oziroma bodočih centrov ali servisov z možnostjo priprave glavnih obrokov.

Marsikie v manjših krajih —

posebno vzorno so v tem primeru uredili prehrano šolskih otrok tudi z glavnim obrokom v Ravnu in drugod — so z dobršno mero iznajdljivosti in ob razumevanju staršev ter krajevnih odborov organizirali naravnost zavidanja vredne šolske kuhinje. Niso redki primeri, da so šolske zadruge na svojem zemljišču pridelale obilo zelenjave in drugih pridelkov ne le za lastne potrebe, ampak so del sočivja ali sadja celo prodale na tržišču. Zato so absurdni prigovori šolskih vodstev v naših občinskih središčih, češ da je tak način oskrbovanja šolskih kuhinj premalo izdaten ali celo nemogoč, čeprav gre domala v vseh primerih za kraje s pretežno kmečkim življem in se neobdelana zemlja marsikie dobesedno ponuja.

(bb)

Za stanovanja gre

Stanovanjska izgradnja v Sežani lepo napreduje. Trenutno je v gradnji 88 stanovanj, ki jih gradijo občina in razni kolektivi. Letos bo vsejih skupaj 40 stanovanj. Največ stanovanj grade občinski ljudski odbor, carinarnica in jugoslovanske železnice, ostala pa razni drugi kolektivi.

POVSOD PRIPRAVE NA »PRAZNIK GROZDJJA«

Po raznih vinorodnih krajih Tržaškega in Gorškega bo v prihodnjih dneh več prireditve domačega prebivalstva. Prireditve pod imenom »Praznik grozdja« so tradicionalne ter so hkrati odlična reklama za zlahtno kapljico tamkajšnjih vinorodnih središč. Poseben pripravljalni odbor je že sestavil načrt za organizacijo tega praznovanja.

Za širše obzorce

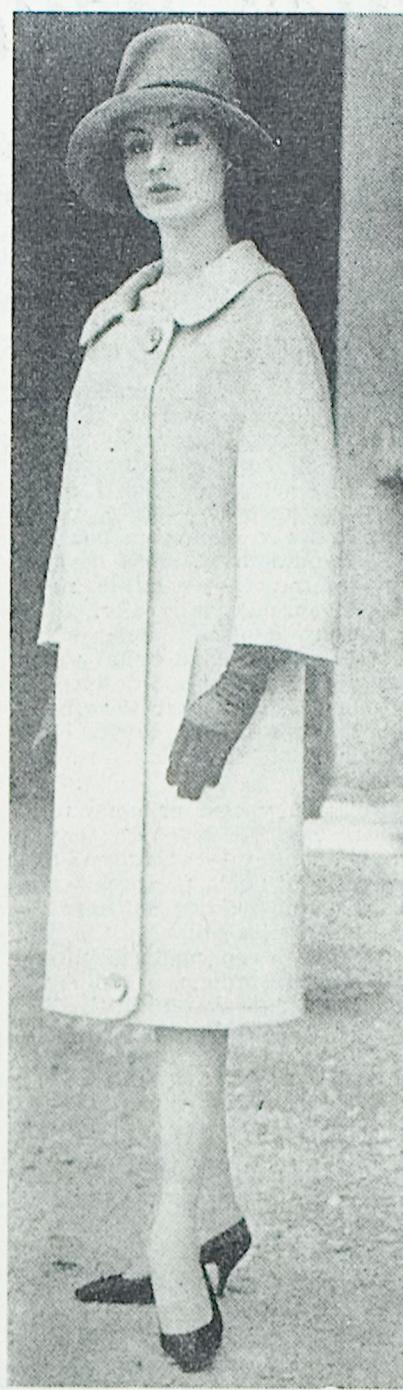
Zunanjepolitične sekcije SZDL že delujejo v Lokvi, v Sežani ter v Komnu, treba pa jih bo oživiti tudi drugod. Na občinskem odboru Socialistične zveze smo zvedeli, da jih bodo skušali spremeniti v organ, ki bo stalno in poglobljeno tolmačil potembenje dogodke s področja zunanjepolitične politike.

POVOD PRIPRAVE NA »PRAZNIK GROZDJJA«

Po raznih vinorodnih krajih Tržaškega in Gorškega bo v prihodnjih dneh več prireditve domačega prebivalstva. Prireditve pod imenom »Praznik grozdja« so tradicionalne ter so hkrati odlična reklama za zlahtno kapljico tamkajšnjih vinorodnih središč. Poseben pripravljalni odbor je že sestavil načrt za organizacijo tega praznovanja.

Za širše obzorce

Zunanjepolitične sekcije SZDL že delujejo v Lokvi, v Sežani ter v Komnu, treba pa jih bo oživiti tudi drugod. Na občinskem odboru Socialistične zveze smo zvedeli, da jih bodo skušali spremeniti v organ, ki bo stalno in poglobljeno tolmačil potembenje dogodke s področja zunanjepolitične politike.



Plašč iz svetle volnene tkanine za jesen. Zapenja se z dvema velikima gumboma, spodaj in zgoraj

KRVODAJALCI

Krvodajalci, ki so se prijavili v transfuzijski postaji v Izoli, 28. in 31. avgusta:

JADRANKA PIRAN: Adolf Večerin; **PRERAD PORTOROŽ:** Vojko Ličen; **SLAVNIK:** Giovanni Fregonesi; **SLOVENIJA-CESTE — PIRAN:** Halli Jusič, Benjamin Marsič, Vinko Peršič, Arif Rikanović;

SPLOŠNA PLOVBA PIRAN: Nuša Bertok, Anica Dolenc, Eida Gorkič, Neika Kralj, Zofija Slabe, Helena Tavželj;

UPOKOJENKA: Anica Stolfa; **ZDRAVSTVENI DOM PIRAN:** Lidija Daris, Nada Kupec, dr. Anton Rehar, Milka Zobec.

KOSILO

PREŽGANKA POLNJENE PAPRIKE KROMPIRJEV PIRE SIROV NARASTER

PREŽGANKA: 4 dkg masti, 4 dkg muke, 1 jajce, kumina, kis, sol. Na srednje prežganje nalijem vodo, dodamo kumino, pustimo prevreti, stepemo jajce, ga zlijemo v prekuhanjo juho in dodamo na koncu še kis.

POLNJENA PAPRIKA: 8 zelenih paprik, 30 dkg mletega mesa, 3 dkg čebule, 5 dkg riže, petrili in 1 jajce. Paprike očistimo, jih napolnimo in kuhamo v paradižnikovim omaki. Serviramo jih s krompirjem.

SIROV NARASTER: 10 dkg mala, 4 rumenjaki, 10 dkg sirčka (skute), 10 dkg sladkorja, 10 dkg orehov, sneg 4 beljakov. Maslo penasto umešamo, dodamo rumenjake in sladkor, nato še stačeno skuto ter orehe, na koncu pa še sneg in damo v pečico.

MELBROSIN • preparat cvetenega prahu in matičnega mlečka (GELEE ROYALE), garantirano znanstveno stabiliziran, proizvod MELBRO-COOP (Zavod za čebelarstvo — Kalnik) dobite v vseh lekarnah. Lekarne, ki preparata še nimajo, naj ga nabavijo pri »Kemofarmaciji«.



v vsako hišo
Slovenskega Primorja

BILA JE AKCIJA

(Odlomek iz knjige LETA ZORENJA. V prevodu Franceta Vodnika in opremi Dušana Premrla izdala Mladinska knjiga v knjižnici Levstikov hram)

V soboto sta čakala zaman: Ryčnik ni prišel. Vznemirjena sta uglibala, kaj neki se je utegnilo pripestiti Stašku, medtem pa je on prišel sredi tedna, in to pred obedom.

»Od danes naprej,« je pojasnil, »imam dopust. Prvkrat, saj niti ne vem, kaj je to dopust!«

»Tedaj ostaneš za dalj časa?«

»Ne, jutri moram biti na vsak način še pred večerom v Wloclawku. Potem pa pridek v kama za dva dni.«

A v soboto ga ni bilo zategadelj, ker so v Celiozu oznanili odpust delavcev; med drugimi so odpovedali vsej »kmečki skupini« — ali z drugimi besedami, Bajurski in Gawlikowski sta odšla »na travniček«. Bila je akcija, zat se ni dalo niti narediti.

Popoldne sta se Magda in Vladko odpravili lovit ribe. Srečko je pazil, Stašek pa je v podzemju zazidal prehod do Julijana. Končal je še pred večerom.

Magda je iztrebila svoje črmnooke in belice, zakurili so ogenj na gričku, prišel je ravno Jasinczyk z mandolino, zatorej so se vsi zbrali tamkaj. Společka so se pomenovali, po večerji pa so prepevali pozno v noč ob spremljavi na mandolino. Bilo je prijetno in lepo. Svetli je mesec. Spodaj se je pretakal Visla kot živo srebro in drevesa nad njimi so bila videti v mesecini kot dekoracije za kakšno lepo igro.

Drugi dan sta se zbudila dobro po soncu. Ni se jima liblju vstati. Ležata sta na svojih ležiščih in si priovedovala veselo zgodbę, tedaj pa je planil v izbo Vladko.

»Oče gredo!«

Toliko da je Magda utegnila smukniti skozi izhod, že je vstopil stari Zebro.

»Srečal sem Jasinczyka,« je povedal, razgledajoč se po njihovi malo sobici. »Rekel je, da je prisla Veronika, pa sem si mislil, malo stopim noter pa povprašam, kaj je kaj novega pri vas.«

»Veronika je šla ravnokar v pristanišče,« je odvrnil Srečko in kar odleglo mu je, da Magde ni več v sori: starl je poznal Veroniko, malo je manjkalo, pa bi bilo prislo vse na dan. »Cetrt ure je, kar je odšla.«

»Skoda. Tomuž moram nekaj povediti, nekaj nujnega.«

Pomenljivo je mežikal z velim oče-

som, ki ga Stašek ni mogel videti. Rad bi bil postal s Srečkom na samem.

»Taka je, vidite, da je v Rzekuci pun.«

Stvar je presegla mero, Jim je razlagal Zebro. Davki so veliki, cene nizke, rabota, dražbe, a zemlje je vsako leto manj. Polja se vidno manjšajo in so razkosana na nemogod način, kakor na primer pri Kamniku, ki ima tri orale v trinajstih kosihi. Raste nekakšno zonasto žito, pa ljužka. Povrh vsega pa se tisti dimnikar, ki so ga posilai z okrajnega glavarstva. Komisionarški! Ali je že kdo videl takšno tatinštvo? Plaćaj mu tri zlate na leto od dimnika,

lagati. Da bi isti dan, ko pride v Rzekuciu policija, odondod hodil ljudje k njemu!

»Ne, k meni ne morejo priti,« je odgovoril mrko, isčoč v mislih kakšen izhod in utemeljitev. »Tako zdaj pride Mormul, moramo obrati renepride...«

»Renete...« je očitajoče ponovil Zebro. »Ti si od nas, iz Rzekucia, treba je pomagati...«

»Za kaj pa gre,« se je vrnil mednju že oblečeni Stašek. »Jaz pojdem. Mene nihče ne pozna, lahko se poimam kjer koli.«

To je bila misel! Zebro ga je pogledal z odobravljeno.

»Zdaj so pri Jasionowskem. Ako mislite, morava iti takoj.«

»Pojdita, je soglasil Srečko. »Samo, če bi do česa prišlo, pominta: ne poznamo se in Staška še nikoli nisem videl. Prišel je k vam, v Oktačijo, in pri vas je prenočeval.«

»Kajpak, je pritrdir Zebro, pravljjen na vse pogoje. »Skrivaj se prikradem na pristavo, še ole tamkaj pojdem v Rzekucie.«

»Le nič nikar se ne boj, sem imel že drugačna množična zborovanja,« ga je pomiril Stašek. »Se nočoj bom doma.«

Ko sta odšla, je Srečko vso zadevo pretehal z Magdo, ki je bila vse silko skozi odprtino, in bil ji skoraj da preprščan, da do upora ne bo prišlo. Dimnikar bo popustil za zlot in krika in vika ne bo več.

Poklical je Vladko, a ga ni bilo nikjer več, čeprav so ravnokar govorili o tem, da bodo danes vsi obirali renete. Ko se je ozrl po poti, je daleč tam na rzekuškem mostičku zagledal bežečo postavico.

»Popihal jo je, malopričnež, no seveda, kako neki bi tam brez njega. «Dobro je tako,« je rekla Magda, s pom vsaj mogla delati.«

Odšla je k Julijanu, a Srečko je vzel vrečo in obirat ter začel otrešati jabolka na kraju sadovnjaka, od koder je imel razgled na goljavo rumenični strnišč neovirano tla do vasi, na temisne strehe in na rdeči vrh cerkve na oni strani doline.

Še o potniškem pristanišču v Kopru

V zadnjih številkih našega lista je bilo govor o potrebi perspektivnega gledanja tudi na potniško in ne samo na tovorno pristanišče. Marsikomu se je ob tem zdele, da je taka težnja morda le še preuranjena, češ, kje smo še daleč od časa, ko bo imel naš Koper tak pomorski potniški promet, da sedanje naprave ne bi več zadostovale. Novica o pričetku trasiranja koprsko železnice, katero objavljamo na drugem mestu, tako mnenje temeljito izpodbjala. Brž namreč ko bo železica dograjena, se bo spremenil tudi pomen Kopra kot potniškega pristanišča. Brze garniture elektrificirane železnice bodo dovajale vse leto, a prav posebno v času turistične sezone v Koper mnogo turistov, ki ne bodo namentejti samo na naš slovensko obalo, marveč tudi dalje dol na naš Jadran. In ti potniki ne bodo samo naši, marveč tudi tuji državljanji. Kako bomo znali te pritegniti, bo seveda odvisno v prvi vrsti od nas samih. To se pravi, da jih bomo pritegnili, če jim bomo znali ustvariti potovalne pogoje od Kopra dalje.

Predlog, naj bi se razvilo prenovljeno koprsko potniško pristanišče med mestom in Semedelo, je edino pameten in sprejemljiv. Mimo tega bo uresničenju tajcencenje, saj bo mogoče dobiti potrebno globino tudi za večje potniške ladje že samo z izčrpanjem plata, ki sestavlja sedanje dno. Sako prekrpanje sedanjega pristanišča bi zaradi velikega perspektivnega razvoja posmnilo samo zapravljanje časa in denarja. Zlasti pa bo treba tu te-

meljito obračunati z nekakšnimi sentimentalnimi težnjami po ohranjevanju sedanjega pristanišča. Marsikomu se je ob tem zdele, da je taka težnja morda le še preuranjena, češ, kje smo še daleč od časa, ko bo imel naš Koper tak pomorski potniški promet, da sedanje naprave ne bi več zadostovale. Novica o pričetku trasiranja koprsko železnice, katero objavljamo na drugem mestu, tako mnenje temeljito izpodbjala. Brž namreč ko bo železica dograjena, se bo spremenil tudi pomen Kopra kot potniškega pristanišča. Brze garniture elektrificirane železnice bodo dovajale vse leto, a prav posebno v času turistične sezone v Koper mnogo turistov, ki ne bodo namentejti samo na naš slovensko obalo, marveč tudi dalje dol na naš Jadran. In ti potniki ne bodo samo naši, marveč tudi tuji državljanji. Kako bomo znali te pritegniti, bo seveda odvisno v prvi vrsti od nas samih. To se pravi, da jih bomo pritegnili, če jim bomo znali ustvariti potovalne pogoje od Kopra dalje.

NOVE LETEČE LADJE V ITALIJI
Ladnjedelnica Rodriguez v Messini morsko podjetje eniatā rdogovcem je pravkar zgradila za norveško podjetje »Stavangerske Damp« nov letično ladjo »Teisten« za 72 potnikov. To je za letično ladjo »Vingtor« (105 potnikov) druga letična ladja za Norveško, tretja »Sleipner«, ki bo imela prostora za 125 potnikov, pa je v zaključni fazi izgradnje. Norveške letične ladje vzdržujejo redni potniški promet na relaciji Stavanger—Haugesund—Bergen.

Kmalu bo dograjena tudi letična ladja »Express« (125 sedežev za potnike) za podjetnika Niarchosa v Grčiji. Namenjena je za redno progo Pirae—otoki.

JAPONSKI NAČRTI
ZA ATOMSKE LADJE
Japonci so izdelali obširen načrt za gradnjo ladij na atomski pogon. Graditi bodo začeli potniško ladjo s 17 tisoč BRT, potniško-tovorno ladjo s 5.200 BRT, super-tanker s 45.000 BRT in dva tankerja po 20.000 BRT, od katereh bo prvi imel 20.000 KM, drugi pa 10.000 KM. Potniška ladja bo imela 22.000 KM in maksimalno hitrost 22,5 vozila, prostora pa za 1800 potnikov.

ALI BO FRANCOZOM USPELO?
Nova francoska čezoceanka »France«, ki bo najdaljša ladja na svetu, bo kmalu začala valove Atlantskega oceana. Francozi upajajo, da bodo izigrali »plavi trake Amerikanom, ki jim ga je že pred leti »prisluzil« njihov »United States«. Ali bodo Francozi uspeli, je veliko vprašanje. Verjetno imajo glede hitrosti svoje velikanke kakšno skrivnost, ker ameriška razvija 35 vozlov ekonomsko hitrosti, za svojo pa so napovedali samo 30. Ta skrivnost bo najbrž v obliki trupa in — deplacementu.

DOBILI BOMO POMEMBNO UMETNO JEZERO

Tudi Kubed bo postal znan kraj

Medtem ko nadaljuje oziroma deloma že zaključuje podjetje Rižanski vodovod gradnjo dveh višinskih vodnih rezervoarjev, od katerih bo tisti na pobočju Marakovca nad Semedelo rezerva za Koper, tisti pod Valeto pa za Portorož, pripravlja koprsko Vodna skupnost pri Kubedu ureditev umetnega jezera. Tudi to delo bo v zvezi s prizadevanji za boljšo preskrbo obalnega ozemlja z vodo. Umetno jezero pri Kubedu pa ne bo namentejno povečanju preskrbe s pitno in splošno užitno — marveč predvsem namakalno vodo. Z vedno večjim odvzemom vode izvirka Rižane za vodovod se količina Rižanine vode zmanjšuje in zlasti v sušnih časih ne more zadostno služiti za namakanje vedno večjih vrninskih ter poljskih nasadov. Temu pomanjkanju bo odpomoglo omenjeno jezero, ki bo zajelo nekaj hektarov in zbralo velike količine atmosferske vode.

Kubedsko jezero pa ne bo pomembno samo zaradi te svoje funkcije, marveč bo služilo tudi ladjkovodnemu ribištvu in morda

celo turizmu, saj bo tekla tam mimo nova koprsko železnica ter omogočala udoben obisk vsega okoliša. Koprsko ribiška družina, ki je bila nedavno ustanovljena, namerava zarediti v bodočem Kubedskem jezeru vse tiste ribe, za katere bo prikladno. V poštovanju bodo prišli v prvi vrsti krapi in linji, morda pa tudi šuke in ne nazadnje jezerske postrvi, če se bo izkazalo, da bi v njem mogle uspevati. Od izkorisčanja vode, odnosno njene višine pa bo odvisno vprašanje, če ga ne bi bilo mogoče urediti tudi za turizem s primernim gostinskim obratom in kopališčem. Na vsak način pa bo prvo v edino jezero v Slovenski Istri vsestransko pomembna pridobitev.

R

Sonce se spušča za horizont. Na ladji, privezani na obalo, se začuje rezek glas trobente. Castni pozdrav zastavi... Počasi, svečano drsi za-

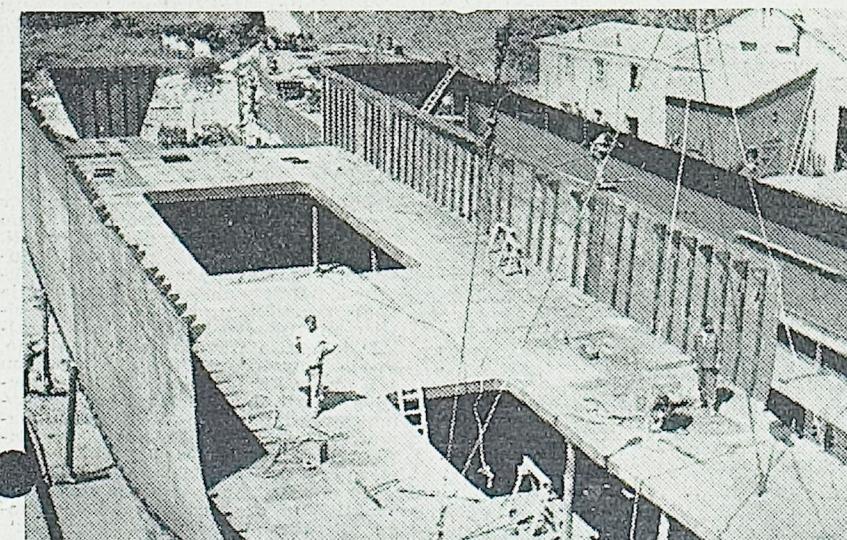
Na drugi strani obale, v zalivu, stoji visidrana lepa nova ladja. Njeni vitki telo in visoki pramec komaj čakajo, kdaj bosta sekala visoke valove oceanov. Pogled obstane na dimniku, ki je v tem trenutku videti kakor srebro, na Triglavu in morju pod njim. Se en pogled pove, da je to »Bela krajina«, last »Splošne plovbe« iz Pirana.

Spušča se tista puljska noč, brez vetro in valov. Svetliniki na rtu Kompare že dolgo namiguje s svojim bleskom in kaže varno pot vsem, ki žele pristati ali odpluti iz Pulja. Včasih mimo nas priplode kaktšna ribiška ladja. Na lichih ribičev lebdi smehnjaj in ponos, ko plovejo milno nas in berejo na naši krni vsem dobro znano ime: »Galeb«.

Valovi z njihovega pramca udarajo v naš bok, kakor da bi oni želi reči vse tisto, kar žele povedati ti ljudje, ki dan za danem, kadar pada mrak, odhajajo, da bi se zjutraj spet vrnili v luko s polnim tovornom rib.

Na naši ladji so v teku zadnje priprave en kmalu bo ladja pripravljena za noč. Oficir palubne straže, gojene Akademije, pregleduje še enkrat, kako je ladja vezana. Njegov pogled nehotje zastane na uru in po njegovem izrazu na licu bi dejal, da premisluje, kdaj bo polnoč, ko bo zamenja. Počasi se sprejava po palubi in njegovi koraki obstanjo pred trofejnimi tablicami. Crke, vrezane na tablicah, govore mnogo. Govore o mesecih, ko je »Galeb« bil daleč od teh naših obal, o tem, kako je 1953

Kolektiv piranske ladnjedelnice je lahko ponosen na svoje delo v zadnjih nekaj letih. Vrednost brutto proizvodnje je v letu dosegla 1 miliard 100 milijonov dinarjev, letos pa se bodo močno približali 1 miliardi 300 milijonov dinarjev in to pri enakem številu zaposlenih delavcev. Veča se število remontov, naročila pa prihajajo tudi iz tujine. Tako gradijo sedaj med drugim potniško-tovorno ladjo (950 DWT) za Indonezijo. Splavili jo bodo sredi oktobra. Splavitev druge take ladje bo v aprili prihodnjega leta. Na sliki: potniško-tovorna ladja za Indonezijo med gradnjo (Foto Frenk)



meljito obračunati z nekakšnimi sentimentalnimi težnjami po ohranjevanju sedanjega pristanišča. Marsikomu se je ob tem zdele, da je taka težnja morda le še preuranjena, češ, kje smo še daleč od časa, ko bo imel naš Koper tak pomorski potniški promet, da sedanje naprave ne bi več zadostovale. Novica o pričetku trasiranja koprsko železnice, katero objavljamo na drugem mestu, tako mnenje temeljito izpodbjala. Brž namreč ko bo železica dograjena, se bo spremenil tudi pomen Kopra kot potniškega pristanišča. Brze garniture elektrificirane železnice bodo dovajale vse leto, a prav posebno v času turistične sezone v Koper mnogo turistov, ki ne bodo namentejti samo na naš slovensko obalo, marveč tudi dalje dol na naš Jadran. In ti potniki ne bodo samo naši, marveč tudi tuji državljanji. Kako bomo znali pritegniti, bo seveda odvisno v prvi vrsti od nas samih. To se pravi, da jih bomo pritegnili, če jim bomo znali ustvariti potovalne pogoje od Kopra dalje.

NOVE LETEČE LADJE V ITALIJI
Ladnjedelnica Rodriguez v Messini morsko podjetje eniatā rdogovcem je pravkar zgradila za norveško podjetje »Stavangerske Damp« nov letično ladjo »Teisten« za 72 potnikov. To je za letično ladjo »Vingtor« (105 potnikov) druga letična ladja za Norveško, tretja »Sleipner«, ki bo imela prostora za 125 potnikov, pa je v zaključni fazi izgradnje. Norveške letične ladje vzdržujejo redni potniški promet na relaciji Stavanger—Haugesund—Bergen.

Kmalu bo dograjena tudi letična ladja »Express« (125 sedežev za potnike) za podjetnika Niarchosa v Grčiji. Namenjena je za redno progo Pirae—otoki.

Kratke iz pomorstva

NOVE LETEČE LADJE V ITALIJI

Ladnjedelnica Rodriguez v Messini morsko podjetje eniatā rdogovcem je pravkar zgradila za norveško podjetje »Stavangerske Damp« nov letično ladjo »Teisten« za 72 potnikov. To je za letično ladjo »Vingtor« (105 potnikov) druga letična ladja za Norveško, tretja »Sleipner«, ki bo imela prostora za 125 potnikov, pa je v zaključni fazi izgradnje. Norveške letične ladje vzdržujejo redni potniški promet na relaciji Stavanger—Haugesund—Bergen.

Kmalu bo dograjena tudi letična ladja »Express« (125 sedežev za potnike) za podjetnika Niarchosa v Grčiji. Namenjena je za redno progo Pirae—otoki.

JAPONSKI NAČRTI ZA ATOMSKE LADJE

Japonci so izdelali obširen načrt za gradnjo ladij na atomski pogon. Graditi bodo začeli potniško ladjo s 17 tisoč BRT, potniško-tovorno ladjo s 5.200 BRT, super-tanker s 45.000 BRT in dva tankerja po 20.000 BRT, od katereh bo prvi imel 20.000 KM, drugi pa 10.000 KM. Potniška ladja bo imela 22.000 KM in maksimalno hitrost 22,5 vozila, prostora pa za 1800 potnikov.

ALI BO FRANCOZOM USPELO?
Nova francoska čezoceanka »France«, ki bo najdaljša ladja na svetu, bo kmalu začala valove Atlantskega oceana. Francozi upajajo, da bodo izigrali »plavi trake Amerikanom, ki jim ga je že pred leti »prisluzil« njihov »United States«. Ali bodo Francozi uspeli, je veliko vprašanje. Verjetno imajo glede hitrosti svoje velikanke kakšno skrivnost, ker ameriška razvija 35 vozlov ekonomsko hitrosti, za svojo pa so napovedali samo 30. Ta skrivnost bo najbrž v obliki trupa in — deplacementu.

DOBILI BOMO POMEMBNO UMETNO JEZERO

Tudi Kubed bo postal znan kraj

Medtem ko nadaljuje oziroma deloma že zaključuje podjetje Rižanski vodovod gradnjo dveh višinskih vodnih rezervoarjev, od katerih bo tisti na pobočju Marakovca nad Semedelo rezerva za Koper, tisti pod Valeto pa za Portorož, pripravlja koprsko Vodna skupnost pri Kubedu ureditev umetnega jezera. Tudi to delo bo v zvezi s prizadevanji za boljšo preskrbo obalnega ozemlja z vodo. Umetno jezero pri Kubedu pa ne bo namentejno povečanju preskrbe s pitno in splošno užitno — marveč predvsem namakalno vodo. Z vedno večjim odvzemom vode izvirka Rižane za vodovod se količina Rižanine vode zmanjšuje in zlasti v sušnih časih ne more zadostno služiti za namakanje vedno večjih vrninskih ter poljskih nasadov. Temu pomanjkanju bo odpomoglo omenjeno jezero, ki bo zajelo nekaj hektarov in zbralo velike količine atmosferske vode.

Kubedsko jezero pa ne bo pomembno samo zaradi te svoje funkcije, marveč bo služilo tudi ladjkovodnemu ribištvu in morda

Sonce se spušča za horizont. Na ladji, privezani na obalo, se začuje rezek glas trobente. Castni pozdrav zastavi... Počasi, svečano drsi za-

Na drugi strani obale, v zalivu, stoji visidrana lepa nova ladja. Njeni vitki telo in visoki pramec komaj čakajo, kdaj bosta sekala visoke valove oceanov. Pogled obstane na dimniku, ki je v tem trenutku videti kakor srebro, na Triglavu in morju pod njim. Se en pogled pove, da je to »Bela krajina«, last »Splošne plovbe« iz Pirana.

Spušča se tista puljska noč, brez vetro in valov. Svetliniki na rtu Kompare že dolgo namiguje s svojim bleskom in kaže varno pot vsem, ki žele pristati ali odpluti iz Pulja. Včasih mimo nas priplode kaktšna ribiška ladja. Na lichih ribičev lebdi smehnjaj in ponos, ko plovejo milno nas in berejo na naši krni vsem dobro znano ime: »Galeb«.

Valovi z njihovega pramca udarajo v naš bok, kakor da bi oni želi reči vse tisto, kar žele povedati ti ljudje, ki dan za danem, kadar pada mrak, odhajajo, da bi se zjutraj spet vrnili v luko s polnim tovornom rib.

Na naši ladji so v teku zadnje priprave en kmalu bo ladja pripravljena za noč. Oficir palubne straže, gojene Akademije, pregleduje še enkrat, kako je ladja vezana. Njegov pogled nehotje zastane na uru in po njegovem izrazu na licu bi dejal, da premisluje, kdaj bo polnoč, ko bo zamenja. Počasi se sprejava po palubi in njegovi koraki obstanjo pred trofejnimi tablicami. Crke, vrezane na tablicah, govore mnogo. Govore o mesecih, ko je »Galeb« bil daleč od teh naših obal, o tem, kako je 1953

Kolektiv piranske ladnjedelnice je lahko ponosen na svoje delo v zadnjih nekaj letih. Vrednost brutto proizvodnje je v letu dosegla 1 miliard 100 milijonov dinarjev, letos pa se bodo močno približali 1 miliardi 300 milijonov dinarjev in to pri enakem številu zaposlenih delavcev. Veča se število remontov, naročila pa prihajajo tudi iz tujine. Tako gradijo sedaj med drugim potniško-tovorno ladjo (950 DWT) za Indonezijo. Splavili jo bodo sredi oktobra. Splavitev druge take ladje bo v aprili prihodnjega leta. Na sliki: potniško-tovorna ladja za Indonezijo med gradnjo (Foto Frenk)

meljito obračunati z nekakšnimi sentimentalnimi težnjami po ohranjevanju sedanjega pristanišča. Marsikomu se je ob tem zdele, da je taka težnja morda le še preuranjena, češ, kje smo še daleč od časa, ko bo imel naš Koper tak pomorski potniški promet, da sedanje naprave ne bi več zadostovale. Novica o pričetku trasiranja koprsko železnice, katero objavljamo na drugem mestu, tako mnenje temeljito izpodbjala. Brž namreč ko bo železica dograjena, se bo spremenil tudi pomen Kopra kot potniškega pristanišča. Brze garniture elektrificirane železnice bodo dovajale vse leto, a prav posebno v času turistične sezone v Koper mnogo turistov, ki ne bodo namentejti samo na naš slovensko obalo, marveč tudi dalje dol na naš Jadran. In ti potniki ne bodo samo naši, marveč tudi tuji državljanji. Kako bomo znali pritegniti, bo seveda odvisno v prvi vrsti od nas samih. To se pravi, da jih bomo pritegnili, če jim bomo znali ustvariti potovalne pogoje od Kopra dalje.

NOVE LETEČE LADJE V ITALIJI
Ladnjedelnica Rodriguez v Messini morsko podjetje eniatā rdogovcem je pravkar zgradila za norveško podjetje »Stavangerske Damp« nov letično ladjo »Teisten« za 72 potnikov. To je za letično ladjo »Vingtor« (105 potnikov) druga letična ladja za Norveško, tretja »Sleipner«, ki bo imela prostora za 125 potnikov, pa je v zaključni fazi izgradnje. Norveške letične ladje vzdržujejo redni potniški promet na relaciji Stavanger—Haugesund—Bergen.

Kmalu bo dograjena tudi letična ladja »Express« (125 sedežev za potnike) za podjetnika Niarchosa v Grčiji. Namenjena je za redno progo Pirae—otoki.

JAPONSKI NAČRTI ZA ATOMSKE LADJE

Pismo uredništvu:

Tovariš urednik!

Vsek torek, četrtek in soboto odpelje iz Kopra proti Trstu naša ladja tudi ob 14.30. Pelje naravnost v Trst in se ne ustavlja v Miljah. Vozovnice za našo ladjo prodaja agent Jadrolinije v svojem uradu na kopnem, in sicer pred pregledom. Ko ima potnik vozovnico, gre skozi obmejni blok in carinski pregled. Ker je potnikov po navadi zelo veliko, se to zavleče. Tako se zgodi, da ladja odpelje, preden so pregledani vsi potniki, čeprav imajo karte. Potniki so seveda nejevoljni, vračati morajo vozovnice in se končno ukrcajo na italijansko ladjo. Mislim, da bi bilo potrebno stvar resnejše prijeti v roke. Sicer je pa žalostna ugotovitev, da so kino predstave edino kulturno razvedrilo na Škofijah.

Obračam se na osebo, ki je za to odgovorna, s prošnjo, naj vendar že nekaj ukrene, da bo temu konec. To bo v korist prebivalcev in tudi v korist kina.

Giorgio Reja

RAZPORED

za vozila, ki bodo vozila na dan 10. septembra 1961 v Ilirske Bistrici iz smeri:

Koritnice	odhod ob 7 uri
Bač	odhod ob 7 uri
Knežak	odhod ob 7 uri
Podgrad	odhod ob 7 uri
Tominje	odhod ob 7 uri
Prelože	odhod ob 7 uri
Prem	odhod ob 7 uri
Bitnja	odhod ob 7 uri
Jelšane	odhod ob 7 uri
Novokračine	odhod ob 7 uri
Zabiče	odhod ob 7 uri
Trpčane	odhod ob 7 uri

Parkirni prostori so določeni iz smeri:

Koper, Podgrad parkirajo pri »Iliriji« in na železniški postaji;

Pivka, Knežak, Postojna parkirajo v Vodnikovi in Kosovelovi ulici;

Rijeka, Podgora parkirajo od »Spetiča« do Kozljeka.

RAZPIS

Tovarna pohištva »STIL« Koper razpisuje delovno mesto

KNJIGOVODJE OSEBNIH DOHODKOV

Pogoj: srednješolska izobrazba ali nižješolska izobrazba s prakso v knjigovodstvu.

SPOŠNO OBRTNO PODJETJE SEŽANA proda po sklepu DS:

STANOVANJSKO STAVBO Z VSEMI PRITIKLINAMI
V VASI SKOPO

Do 20. septembra 1961 imajo prednost kupci socialističnega sektorja, po tem datumu bo podjetje prodalo privatnim interesentom.

»Z A Č I M B A «

PREHRAMBENA INDUSTRIJA PORTOROŽ,

proda po sklepu DS podjetja:

1. kamion TAM

v voznem stanju (nosilnost 3 tone)

2. poltovornik FIAT-BALILLA

v voznem stanju

Interesenti lahko dobijo vsa potrebna pojasnila v komercialnem oddelku podjetja ali po telefonu:

Portorož št. 61-32, v času od 7. do 13. ure.

»ZAČIMBA« Portorož

kje so ladje

BELA KRAJINA je 29. avgusta odplula iz New Yorka proti Jugoslaviji. V Gibraltar bo priplula 11. septembra.

BIHAC je 5. septembra odplula iz Rotterdamia proti Italiji.

BLED je manipulirala z blagom v severnih pristaniščih ZDA in bo 8. septembra odplula proti Sredozemskemu morju.

BOHINJ je 31. avgusta izplula iz Kopra in bo priplula v New York 16. septembra.

BOVEC je 31. avgusta zapustila Napoli in krenila proti Solunu, nato pa bo plula proti Benetkom in Reki, kamor bo priplula 16. septembra.

DUBROVNIK je 29. avgusta odplula iz Leningrada proti Italiji.

GORANKA natovarja blago v ZDA.

GORENSKA raztovarja blago v Piščevu, nato bo odplula proti Aleksandriji, Port Saidu, Džibutiju in Karačiju.

KOROTAN je 28. avgusta priplula v Bombay. 8. septembra bo odplula proti Hong Kongu, kamor bo priplula 19. septembra.

LJUBLJANA je 6. septembra priplula iz Zadarja v Sibenik.

MARTIN KRPAN je 6. septembra odplula z Reke proti Aleksandriji.

PIRAN je 31. avgusta priplul v Moji, kjer razklađa tovor.

POHORJE je 31. avgusta odplula iz Pirana proti Plotom.

ROG plove proti Džakarti, kamor bo priplul 12. septembra.

TRBOVLJE je na plovbi z Japonske v ZDA. V San Diego bo priplul 8. septembra.

ZELENGORA je 4. septembra priplula v Rotterdam.

POZOR! — POZOR!

»ALASKA« Š. HAVERIC

Trst, ul. S. Lazzaro 13/I. nad., tel. 35658, se priporoča turistom, ki obiskujejo Trst. Nudi Vam po tovarniških cenah: tekstil, moške in ženske plašče iz najlon, terital krila, bunde, volnene v bombažne pletene jopice, perilo, najlon nogavice in drugo.

mali oglasi

GELÉE ROYALE — MATIČNI MLEČEK, garantirano znanstveno stabiliziran — proizvod Zavoda za čebelarstvo, dobite v vseh lekarnah. Lekarne, ki preparata še nimajo, naj ga nabavijo pri »Kemofarmaciji« v Ljubljani.

ZA JESEN IN ZIMO DOBITE NAJCENEJE V »MAGAZZINI ALLA STAZIONE«, Trst, Ulica Cellini št. 2, voleg železniške postaje, veliko izbiro konfekcijskih izdelkov. Odjemalci s pristopnicami poseben popust.

INTERTEXTIL, Trst, ulica S. Nicolò št. 30, nudi bogato izbiro vsakovrstnih tkanin, vse vrste dežnih plaščev »Super Nylon«, vetrnih jopičev, bund, raznovrstnih pletenih. TEKSIL za krila in izgotovljena krila TERITAL, odeje, perilo za ženske, ženske in moške volnene puloverje, srajce, kravate, nogavice, dežnike itd. po najnižjih dnevnih cenah.

TOPOLINO FIAT 500 A ugodno prodam. Angel Kocjančič, Berlioni 2 A.

NEMŠKE BOKSERJE (Buldog), krasne eksemplarje rodovniške, prodam. Učakar, Vivantjeva, Piran.

SAMSKO POHIŠTVO za dnevno sobo, skoraj novo, vprodam. Naslov v upravi lista.

PRODAM NOVE SODE velikosti od 400 do 1500 litrov — in povravnalni stroj (Abribathobel). Repič, Ljubljana, Kolezijska 18

ZAHVALA

Vsem, ki ste počastili spomin mojega moža

ALBINA ŠKRLJA nosilca spomenice 1941

ki je tragično preminul pri izvrševanju službenih dolžnosti, se najprisrješje zahvaljujem. Pošebo še njegovim kolegom, upravi in sindikalni podružnici ZTP-sekciji za vleko v Divači, šefu postaje v Prestranku in šefu kurilnice v Divači za njune tolalilne besede; množičnim organizacijam, vsem darovalcem cvetja, kakor tudi vsem prijateljem, ki so sočustvovali z nimi.

Zahluča žena Rozi z družino Divača, 6. septembra 1961

ZA BOLJŠA STANOVANJA BIVŠIH BORCEV

V Kopru imajo še tudi mnogi udeleženci NOB in aktivni gradičelji nove družbe nerešeno stanovanjsko vprašanje. Zaradi tega so že lansko leto formirali svojo stanovanjsko zadružno okrog 20 članov, med katerimi je 14 nosilcev Partizanske spomenice 1941. Zadružna »Partizana« je zdaj pripravljala h kraju vse formalne priprave za začetek gradenja in je občinsku ljudskemu odboru dostavila prošnje za dodelitev lokacije, hkrati pa so začeli zbirati potrebnih material. Gradili bodo tipiske individualne enodružinske hišice na področju Žusterje pri Kopru.

V NOVIH PROSTORIH

Pekarna v Sežani je te dni preselila svojo prodajalno kruha iz starih prostorov v nov komunalni blok sredi mesta. V novem lokalnu prodajajo razen kruha tudi slavičarske izdelke.

V zadnjih dneh se je v novi blok preselila tudi lekarna. Započlene prostore bo preuredilo podjetje »Primorski tisk Koper«. V sedanjih prostorih knjigarnice bo trgovina suhomesnih izdelkov nekega srbskega modietja.

Kino

KOPER: 8. do 10. septembra italijansko-argentinski barvni CS film HREPENENJE; 11. in 12. septembra sovjetski film LASTOVKA; 13. in 14. septembra ameriški VV film DIVJI VETER.

IZOLA: 8. septembra francoski film VELIKA ILUZIJA; 9. in 10. septembra madžarski film DRAGA ANA; 11. in 12. septembra ameriški VV film DIVJI VETER; 13. in 14. septembra ameriški barvni CS film OKLAHOMA.

KRŠKO: 9. septembra ameriški VV film DIVJI VETER; 10. septembra sovjetski film LASTOVKA; 14. septembra italijanski film SLEPO DEKLE IZ SORENTA.

SMARJE: 9. septembra sovjetski film LASTOVKA; 10. septembra ameriški VV film DIVJI VETER; 12. septembra ameriški barvni CS film OKLAHOMA; 13. septembra italijanski film SLEPO DEKLE IZ SORENTA.

SEŽANA: 9. in 10. septembra italijanski CS film MOŽJE IN VOLKOVI; 12. in 13. septembra ameriški film ZLATA TROBENTA; 14. in 15. septembra sovjetski film KOČUBEJ.

PRESTRANEK: 10. septembra ameriški film KRIVO OBTOZENI.

Radio-Koder

NEDELJA, 10. septembra:
8,00 Domače novice — 8,05 Kmetijska oddaja: »Dobro delo podjetja Fructus Koper« — 8,20 Za dobro jutro — 9,00 Naša reportaža: »Po sledovi Istrskega mornariškega odreda« — 9,15 Zabavni zvoki — 9,45 Poje Beti Jurkovič — 13,30 Sosedni kraji in ljude — 14,00 Glasba po željah — 15,00 Poročila — 15,10 Zabavna glasba, vmes reklame — 15,30 Poje Slovenski oktet — 15,30 Igrajo veliki zabavni orkestri.

PONEDELJEK, 11. septembra:
7,15 Glasba za dobro jutro, vmes objave — 7,30 Poročila — 7,35 Glasba za dobro jutro — 13,30 Poročila — 13,40 Odlomki iz oper — 14,30 Športna odaja — 14,40 Cas cetočnih česenj na Japonskem — z orkestrom Werner Müller — 15,00 Poročila — 15,10 Zabavna glasba, vmes reklame — 15,30 Slovenske narodne pesmi.

TOREK, 12. septembra:
7,15 Glasba za dobro jutro, vmes objave — 7,30 Poročila — 7,35 Glasba za dobro jutro — 13,30 Poročila — 13,40 Melodije iz filma »Netzprosni« — 14,00 S popevkami doma in na tujem — 14,30 Sola in življenje: »In spet se je začela šola« — 14,50 Pojetja otroški zbor iz Planine in mladinski zbor iz Podgrada — 15,00 Poročila — 15,10 Zabavna glasba, vmes reklame — 15,30 Poje moški zbor iz Dobrodo.

SREDA, 13. septembra:
7,15 Glasba za dobro jutro, vmes objave — 7,30 Poročila — 7,35 Glasba za dobro jutro — 13,30 Poročila — 13,40 Mali ansambl igrajo za vas — 14,00 Narodne pesmi in ples iz raznih krajov — 14,30 Kulturni obzornik: »Goriške Svobode v letosnjem sezoni« — 14,40 Parada plošč — 15,00 Poročila — 15,10 Zabavna glasba, vmes reklame — 15,30 Poje moški zbor iz Dobrodo.

CETRTEK, 14. septembra:
7,15 Glasba za dobro jutro, vmes objave — 7,30 Poročila — 7,35 Glasba za dobro jutro — 13,30 Poročila — 13,40 Igra kvintet Art Van Damme — 14,00 Glasba po željah — 14,30 Melodije za prijetno popoldne — 15,00 Poročila — 15,10 Zabavna glasba, vmes reklame — 15,30 Slovenske narodne.

PETEK, 15. septembra:
7,15 Glasba za dobro jutro, vmes objave — 7,30 Poročila — 7,35 Glasba za dobro jutro — 13,30 Poročila — 13,40 Prijetne melodije z orkestrom Eddie Barclay — 14,00 Odlomki iz opere »Netopira in Ptičara« — 14,30 Domače aktualnosti — 14,40 Poje zbor Radio-televizije Ljubljana — 15,00 Poročila — 15,10 Zabavna glasba, vmes reklame — 15,30 F. Bernard: »Mlada pot«.

CETRTEK, 14. septembra:
7,15 Glasba za dobro jutro, vmes objave — 7,30 Poročila — 7,35 Glasba za dobro jutro — 13,30 Poročila — 13,40 Igra kvintet Art Van Damme — 14,00 Glasba po željah — 14,30 Melodije za prijetno popoldne — 15,00 Poročila — 15,10 Zabavna glasba, vmes reklame — 15,30 Slovenske narodne.

PETEK, 15. septembra:
7,15 Glasba za dobro jutro, vmes objave — 7,30 Poročila — 7,35 Glasba za dobro jutro — 13,30 Poročila — 13,40 Prijetne melodije z orkestrom Eddie Barclay — 14,00 Odlomki iz opere »Netopira in Ptičara« — 14,30 Domače aktualnosti — 14,40 Poje zbor Radio-televizije Ljubljana — 15,00 Poročila — 15,10 Zabavna glasba, vmes reklame — 15,3

NOGOMET

Prvo kolo brez presenečenja

V prvem kolu letosnjega okrajskega nogometnega prvenstva ni bilo presenečenj, kolikor nismo pričakovali nadvse dobre igre Dekančanov, ki so se razšli s favoritom NK Tomos z neodločenim rezultatom.

Vsakemu pol

NK JADRAN (Dekani) : NK TOMOS (Koper) 2:2 (1:1)

Sodnik Lovku iz Postojne in okrog 250 gledalcem sta se minuto nedeljo predstavili na dekanškem nogometnem igrišču enajstoricu Jadran in Tomosa v naslednjih postavah:

NK JADRAN: Zadnik, Gregorič Ivan, Milič, Dellagrave, Toškan Albin, Piciga, Pečarič, Gre-

gorič Milan, Prašnikar, Kaligarič in Toškan Edvin.

NK TOMOS: Krašna, Bertok, Bole, Furlanič, Gombač, Vidakovčič, Valdevit, Jermanič, Pogačnik, Lukič in Kavalčič.

Teren — trd in valovit.

Obe moštvi sta začeli z ostrom borbeno igro, kar je že v prvih minutah dalo sluttiti na srečanje dveh dokaj enakovrednih nasprotnikov. Domačini so ob podpori svojih navijačev prvi potresli nasprotnikovo mrežo. Kaligarič je namreč v deseti minutah popeljal svoje moštvo v vodstvo in nemalo začuden gostje so šele pol ure kasneje po večkratnih napadih uspeli postaviti neodločen rezultat prvega polčasa. Valdevit je izkoristil neodločnost domačega vratarja in z glavo poslal žogo v mrežo.

V drugem polčasu je Tomos sklenil obroč okrog vrat Dekančanov, tako da je imela njihova obramba polne roke dela. V 53. minutah so gostje brezuspešno trikrat zaporedoma streljali kote. Samo dve minute kasneje je Lukčič z ostrom strelnom po zemljini ukanil vratarja Zadnika — 2:1 za goste; kmalu zatem je Valdevit zamudil nadvse lepo priložnost, da bi povečal rezultat na 3:1. Domačini so se takoj znašli in z uspešnim protinapadom je Edvin Toškan izenačil na 2:2.

S to tekmo sta se poslovila od svojega kluba Lukčič in Jermanič, ki bosta odslej nastopala v dreseh nekega švicarskega moštva.

SIDRO : ILIRSKA BISTRICA
6:0 (1:0)

V začetku je kazalo, da se obe presenečenje. Dobro razpoloženi gosti — Ilirskobistričani — so namreč diktirali tak tempo, da je malokateri pričakoval njihov poraz s 6:0. Nekaj nevarnih situacij pred golom Pirančanov je obetalo, če drugega ne, vsaj srečanje enakovrednih tekmecev — kajti vse do 34. minute niso gledalci mogli napovedati »katastrofe«, ki so jo doživelji gosti.

V tej minutah so domačini zabeležili prvi gol in pri tem je ostalo do konca prvega polčasa. — Rezultat 1:0 je bil Sidru.

V drugem polčasu pa je imel vratar NK Ilirska Bistrica Šutnovar, ki je bil — mimogrede povedano — najboljši igralec svojega moštva, polne roke dela. Domačini so se razživili in nastreljali se pet golov.

Prav tako neodločen rezultat 2:2 je bil tudi v Sežani med NK Tabor in NK Postojna; piranski NK Sidro je željajoč uspeha, saj je odpavil enajstorico iz Ilirske Bistrice kar

Lestvica po prvem kolu:

Sidro	1	1	0	0	6:0	2
Delamaris	1	1	0	0	4:0	2
Jadranci	1	0	1	0	2:2	1
Postojna	1	0	1	0	2:2	1
Tabor	1	0	1	0	2:2	1
Tomos	1	0	1	0	2:2	1
Pivka	1	0	0	1	0:4	0
Il. Bistrica	1	0	0	1	0:6	0

V drugem kolu se bodo srečali: NK Ilirska Bistrica : NK Tomos, NK Pivka : NK Jadranci (Dekani), NK Postojna : NK Delamaris, NK Sidro : NK Tabor.



To je enajstorka nogometnišev novoustanovljenega kluba NK Jadran-Dekani, ki je v letosnjem prvem kolu prekrizala račune favoritu — nogometnišev Tomosa, saj se je na domaćem igrišču razšla z gosti z neodločenim rezultatom.

MALI ROKOMET

V republiški ligi Koprčanke in Pirančanke

Te dni se bodo začela tekmovanja v republiški ligi malega rokometa. Med tekmovalnimi ekipo pa so kar tri s Primorske, in sicer ženski ekipi TVD Partizan iz Kopra in Pirana ter moška ekipa iz Ajdovščine. Ob začetku tega pomembnega tekmovanja smo zaposlili trenerja koprske ženske ekipe prof. Lucijana Furlaniča za kratek razgovor, iz katerega povzemamo tole:

Kaj menite o možnostih dobrega plasmana Koprčank in Pirančank v republiški ligi?

Težko je reči, kdo je in kdo bo boljši. Koprška ekipa ima nekaj prednosti, saj je po mojem mišljenu bogatejša na izkušnjah, vendar pa je njena šibka točka

prančanke — seveda — presenečenja niso izključena — pa bodo verjetno obtiiale v sredini lestvice.

Še ta mesec se bodo začela tudi tekmovanja v okrajni ligi. Zanima vas, kako bo potekalo tekmovanje in katere ekine bodo nastopile.

Ta tekmovanja se bodo začela 17. septembra. Tako kot lani bo potrebljeno tudi letos nuditi kar največjo in vsestransko pomoč njihovi izvedbi. V tej ligi bo letos sodelovalo v moški konkurenči 9 ekip: A in B ekipa Pirana, A in B ekipa Kopra, ekipa Izole ter moštva športnih šolskih društev Ekonomike srednje šole Koper, Industrijske kovinarne šole Koper, Učiteljišča in Gimnazije iz Kopra. Ženska okrajna liga bo štela 9 članov, in sicer: Partizan Koper B in Partizan Piran B, Partizan Izola ter ekipe šolskih športnih društev Učiteljišča, ESS in Gimnazije. Vsekakor bi bilo prav, če bi v okrajno tekmovanje vključili tudi ekipe iz gornjega predela koprskega okraja in če bi poskrbeli za razmah malega rokometa med delovnimi kolektivi. Zato priporočam, da bi nudili več pomoči organizatorjem tekmovanj med šolskimi in delovnimi kolektivi, med ekipami telesno-vzgojnih in športnih društev, kakor tudi prirediteljem občinskih tekmovanj. Omogočiti možnost množičnega razvoja rokometa pa je tesno povezano z zbiranjem denarnih sredstev na širši osnovi.

In kako je s trenerji in sodniki?

Niti najmanj zadovoljivo. V našem okraju sta namreč samo dva trenerja in zato namerava komisija za rokomet pri okrajni zvezi za telesno vzgojo organizirati tečaj za rokometne trenerje. Sodnikov pa imamo 12, toda to število ne zadostuje, če hočemo uspešno izvesti tekmovanja v okrajni rokometni ligi. Torej: tudi da sodniški kader bo potrebljeno prirediti tečaje in poseben seminar za starejše sodnike, da bi se strokovno izpopolnili.

ODEBOJKA

Namesto zmage - poraz

V nedeljo so se pričela tekmovanja jesenskega dela v odborki vseh republiških lig. Ekipa izolskega Partizana je tekmovala na domaćem igrišču z Olimpijo iz Ljubljane. Doživelja je poraz. Iz rezultatov posameznih setov je razvidno, da so si bile moči nasprotnikov izenačene in da bi utegnili Izolčani z malo več sreče premagati Ljubljancane (12:15, 14:16, 10:15). V prvem setu je Izola vodila že z 12:5, vendar je moralna kloniti zaradi slabih podaj in zaigranih servisov. Tudi drugi set so izgubili neprizakovano. V tretjem setu pa so napravili zamenjavo igralcev, ki pa ni bila uspešna, saj je v tem setu igrala Izola podrejeno vlogo.

KOPRSKI PLAVALCI
V CELJU

Pretekli teden, v sredo in četrtek, 30. in 31. avgusta, je bilo v Celju mladinsko republiško prvenstvo v plavanju. V končnem plasmanu se je PK Koper v borbi s plavalskim klubom iz Ljubljane, Krškega, Celja, Radovljice, Velenja in Bleda uvrstil na 6. mesto, takoj za PK Prešeren iz Radovljice in PK Ilirijo iz Ljubljane.

Iz koprske vrste smo v zadnjem času izgubili tri dobre igralke, a njihova mesta so prevzale nekdanje rokometne ekipe okrajne lige. Steber ekipe pa so še vedno Tljaljova, Hrvatinova in Žunkova. Vendar moram pri tem opozoriti, da smo začeli s treningom nekoliko prepozno, ker ni dovolj finančnih sredstev, da bi tudi Koprčanke imelo možnost nekaj dnevnega treninga v kakšnem športnem rokometuškem središču — kakor so si to lahko privoščile druge članice republiške lige.

Kdo ima po vašem mišljenu več upov na najboljši plasman?

V zadnjih letih je rokomet v Sloveniji dosegel velik razmah in kakovostni skok. Prav zaradi tega opažamo veliko izenačenost med posameznimi ekipami in zato ne moremo govoriti o favoritih. Nekaj prednosti imajo igralke Slovana iz Ljubljane, Branika iz Maribora, Pirančanke in Ko-

LESTVICA PO VII. KOLU:	TEGRAD	7	7	0	21:0	14
OLIMPIJA	7	6	1	18:6	12	
CRNUČE	6	4	2	13:8	8	
KROPA	5	3	2	10:9	6	
ZIROVNICA	5	2	3	7:11	4	
IZOLA	7	2	5	7:18	4	
TRIGLAV	6	1	5	8:15	2	
TREBNJE	7	0	7	5:21	0	

V nedeljo, 10. septembra, bo ob enajstih dopoldne v Izoli srečanje Izola : Triglav (Kranj).

OKRAJNA LIGA

Tekmovanja v okrajni ligi za člane spodnje skupine se bo začelo v nedeljo, 10. septembra. V Izoli bo ob 9.30 srečanje med Izolo II in Koprom, v Kopru pa se bosta pomerili ob 10 na Stadionu ekipe Tomosa in Jelšan.

V spomladanskem delu lige vodi Izola II pred Koprom, Jelšanami in Tomosom.

Gornja skupina, v kateri tekmujejo Prestranek, Postojna, Pivka in Elektro-Šežana, bo izvedla tekmovanje v jesenskem delu tekmovanja po turnirski sistemu. Turnir bo v Prestranku okrog 1. oktobra t. l.

KOŠARKA

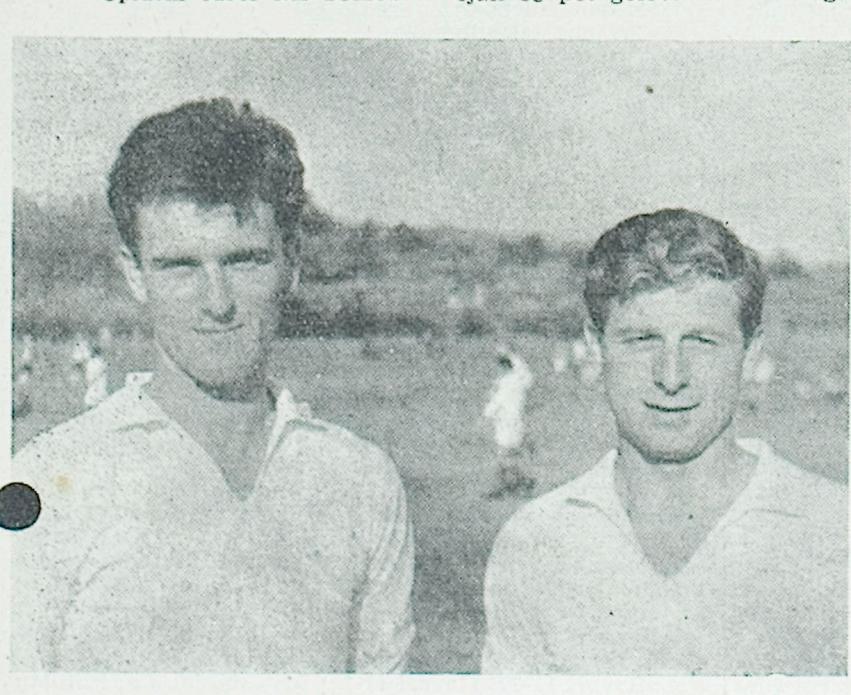
ILIRSKA BISTRICA : MOSTE

75:55 (28:22)

Pred približno tisoč ljudmi je moštvo TVD Partizan iz Ilirske Bistrike v prvenstveni košarkarski tekmi prve republiške lige na domaćem igrišču visoko porazilo goste iz Most. Gosti so dobro začeli, saj so že v šestih minutah vodili z rezultatom 12:3. Domaci niso popustili in so že tri minute nato izenčili in bili ves prvi polčas v vodstvu. Posebno se je odlikoval Sustar z meti iz daljave.

V začetku drugega polčasa so gostje spet prešli v vodstvo, toda domači so jih kmalu ujeli in si spet priborili vodstvo. Gosti so nepričakovano zmanjšali razliko 11 kosev na štiri. Toda to je bilo vse, kar so pred začetkom tekme še lahko dosegli. Domaci so povečali tempo in s preiznimi meti na koš tudi rezultat.

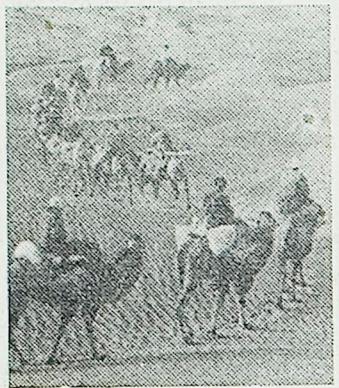
P. D.



Dosedanja igralca NK Tomos Jermanič in Lukčič, ki bosta te dni obleči drese švicarskega moštva

V 29 dnevih - rekorder

Elektrotehnički tehnik Albert Pavlič iz Zagreba je bil v Venezueli daje časa na praksi. Nekaj dnega je zanesel na poligon blizu Caracasu, kjer so vadili lokostrelci. Pravkar je treniral prvak Venezuela in znani lovec na tigre z lokom in puščami. Bilo je mnogo gledalcev in vsi so stremeli nad njegovo spretnostjo. Najbolj navdušen pa je bil Pavlič. Prvak je to opazil in mu ponudil lok, najtudi sam poskus. 36-letni Jugoslovani ni misil, da zahteva šport toliko telesne moči. Tetivo je napel kolikor je mogoč, toda puščica je padla dobroj deset metrov pred njim.



Gornja slika ni prizor iz kakrškega filma na Luni, marveč kaže se danes pogost prizor iz puščave Turkestana. Karavana na sliki pa je po naključju sestavljena iz kitajskih učnjakov, ki v pesku Takla Makanu v Vzhodnem Turkestanu isčejo možnosti za eksploatacijo kemičnih proizvodov za potrebe kmetijstva.

SLOVENSKI JADRAN

8. septembra 1961 • ZADNJA STRAN • LETO X • ŠT. 37

SMELI PODVIG NAŠIH POTAPLJAČEV

Konec nenanavadenega rudnika

Ne le svetovna morja — tudi naš Jadran je dočakal osvoboditev s neizmernim bogastvom potopljene ladij v svojih nedrih: »potopalšča« ladji vseh mogočih pripadnosti, razščnosti in vrst — vojnih, trgovskih, ribiških in pomožnih enot — se raztezajo od ustja reke Bojane do našega konca, do samega Kopra. Tukaj ob slovenski obali so zavezniška letala potovovala 1948. leta uničenju 52.000-tonškega »Rexa«, velikanske potniške ladje, ki je z osovojem »Modrim tramkom« veljal za vrhunski dosežek ladjedelstva — ne le v italijanskem, ampak v svetovnem merilu...

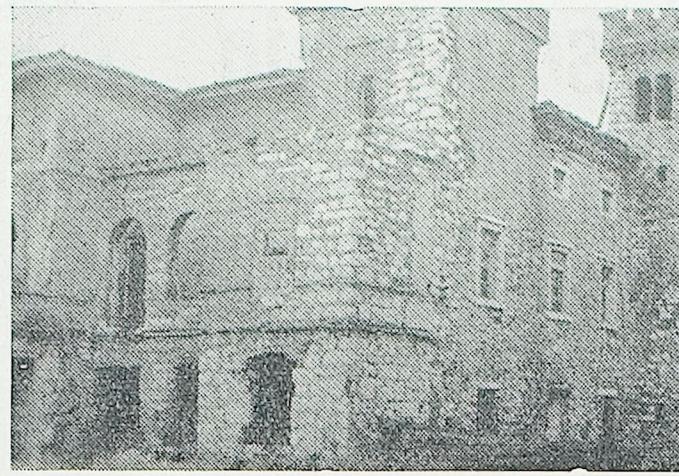
Med ladjami, ki jim ni prizanesla vojna vlna zadnje vojne, je bil »Rex« na seznamu našega vojnega plena nedvomno največja »rib«. Sicer si je prejšnji lastnik »Rexa« nemalo prizadeval, da bi sam dvignil ladjo z morskega dna, vendar so vse zahteve naletele na nepopustljivost zmagovalca. Tako je 289 metrov dolga in 30 metrov široka velikanka s štirimi gigantskimi motorji, ki so poganjali prav toliko propelerjev, čakala v globini 21 metrov na novega gospodarja.

O tem, da bi ladjo dvignili 1948. leta, ko so se potopili prvi potapljači na dno tega neizčrpnega »rudnika« žezele, takrat ni bilo govora. Mlado podjetje za reševanje oziroma dviganje ladij »Brodospas« je bilo namreč takrat še v povojnih, brez pravih izkušenj in končno — kakšnemu namenu naj bi rabila luksuzna ladjavelikanka, ki se je naše mlado pomorsko gospodarstvo takrat na vse kripjje prizadevalo, da bi s povečano tonago tovornega ladjevja kar najbolj učinkovito podprlo povojno izgradnjo.

Bilo je leta 1948, ko so prvi potapljači načeli trup velikanke. Nekje na boku so si utrli pot v njen trup in tedaj se je začel trd boj s kolosom, ki je obetaš našim žezezarnam 30 tisoč ton žezeza.

Mato Jovičević, potapljač »Brodospasa«, je bil med pionirji te akcije. Te dni smo ga ponovno srečali na potapljaški ladji »Rezač«, ki s svojo 17-člansko posadko, v kateri je kar 12 potapljačev, reže pod vodo zadnje ostanke »Rexa«. Takole opisuje prvo srečanje z ladjo-velikanko pred 13 leti:

— Ko smo hoteli 1948. leta v prvem naletu iztrgati »Rexu«, nismo dragoceno drobojje — stroje in kotle — smo v skrivnosti notranjosti velikanke nehotno prebili pol rezervoar naftne. Dva moja tovarša sta bila takrat v globini kakšnih 20 metrov. Drobnata iskra motorja reševalne ladje je zadostovala, da se je vneto gorivo na veliki površini morja. V dramatičnem spopadu s plameni smo sicer resili obo potapljača, vendar soognjeni zublji divljali po koprskem zalivu celih 8 dni.



na tla. Gledalci so se zasmeli. Pavlič pa je zardel. Naslednjega dne je kupil lok in puščice in prišel na poligon takoj po končnem delu. Na poligonu je bil sam. Treniral je do večera. Tako je vadil dan za dnem. Njegovo vztrajnost je opazil tajni lokostrelskog društva. Povedal mu je, da bo čez dobre tri tedne — 13. junija — prvenstvo Venezuela v tem športu. Povabil ga je na sodelovanje. Na prvenstvenem tekmovaljanju pa je postal Pavlič vse ase za seboj in postal prvak. Prejel je pokal Jima Caspersa. Naslednjega dne so dnevniki v Caracasu objavili njegove slike. Njegovo ime so omenjali v naslovih: »Alberto Pavlič Trionfo Ayer en Certamen de Tiro al Arcos« (Alberto Pavlič je triumfiral na včerajnjem lokostrelskem tekmovaljanju), »Con un Mes de Práctica Arrasó en la Competencia« (z enomesečnim vežbanjem je razbil tekmovaljanje). Pavlič je kmalu zatem iznenavljal svetovni rekord, ki ga ima Američan Jim Caspers. Od 270 mogočih točk, jih je dosegel 265.

Novosti s sejma tehnike v Beogradu

Mnogo delegatov, ki so sodelovali na beograjski konferenci nevezanih držav, je obiskalo tudi Beograjski sejem tehnike. Kot prva sta ga 29. avgusta obiskala maršal Titov in predsednik Kambodže prince Sihanuk. Predsednik Titov je izjavil: »Sejem je v vsakem pogledu odlično uspel. Predvsem bi rad izrazil svoje veliko zadovoljstvo, da sem imel danes priložnost pokazati vodni prijateljski države

uspeha naše industrije.« Prince Sihanuka pa je dejal: »Presečen sem nad velikanskim napredkom jugoslovenske industrije. S svojimi izkušnjami lahko pomaga Jugoslavija vsem prijateljskim državam in tudi narodu Kambodže. Dovolj

lite mi, da čestitam vsem, ki so doprinesli k takšnemu razvoju Jugoslavije, predvsem predsedniku Titu in njegovim vladam.« 30. avgusta je obiskal sejem predsednik indonezijske republike dr. Sukarno. Izjavil je: »To, kar smo tu takaj videli, lahko služi za zgled tudi nam. Navdušen sem nad tem, kar sem videl na sejmu. To je dokaz, da more načrtno socialistično gospodarstvo zelo kmalu prikazuje sadove v razvoju industrije.«

Na stojnicah razstavljalcev in v Klubu poslovnih ljudi Beograjskega sejma je iz dneva v dan bolj živahnio. Po nepopolnih podatkih so v prvih šestih dneh sejma sklenili kupčje v vrednosti blizu 64 milijard dinarjev. Enega največjih poslov je sklenili podjetje »Itas« iz Kočevja, ki je prodalo transportne naprave za gradbeništvo v vrednosti 750 milijonov dinarjev. Veliko kupčje je sklenila tudi tovarna »Milan Blagojević« iz Smidereva, ki je prodala načadinski stedičnikov za približno 700 milijonov dinarjev. Tovarna igrački »Mehanotehnika« iz Izole je sklenila pogodbе v vrednosti 45 milijonov dinarjev.

Od tujih razstavljalcev pa je kupčja najbolj cvetela predstavnikom angleške tovarne avtomobilov »Standard-Triumph«. Za prodajo posebenega avtomobila »Triumph-Herald« so doslej sklenili več kot 50 pogodb. Posebnost tega avtomobila s 1.147-kubičnim motorjem je jeklena šasijsa, ki je ni treba nikdar mazati, zanesljiv motor, polne gume in gibljiv volan, ki v primeru trečine na polomi vozniču reber, marveč so vgrezne v svojo os. Avtomobil je tudi sila ekonomičen, saj porabi le 7,5 litra bencina na 100 kilometrov. Na sejmu je vzbujala veliko pozornost tudi avtomatična blagajna zahodnonemške tovarne »Anker Werke«. Njena posebnost je, da številke sama števa in tudi sama vrača drobir.

Filmske zvezde si izmišljajo vse mogoče reklamne trikete, da bi stopnjevale svojo večkrat zelo pomajljivo popularnost. Ena izmed njih — Sheila Curley — je izbrala kaj nenavadnen prijem. Najbolje ga lahko ocenite na sliki — z ubogo zelvo vred, ki je bila tako nesrečna, da si jo je igralka izbrala kot objekt za svojo reklamo



— Kakšna je nocoj Venera? Nosi še vedno čipkasto spalno srajco?



Med varnostnimi ukrepi, kot je naveza potapljača s 60 kilogrami težko opremo in dovajanje zraka s posebno črpalko, je posebno važna nenehna telefonska zveza potapljača s posadko matice na ladji. Ob govorilni napravi na krovu ladje je budno na straži potapljačev tovarš, ki se zaveda odgovornosti svoje naloge

GOUDRI 11-17

VOHUNSKI ROMAN IZ II. SVETOVNE VOJNE

»Vse kar je ostalo, prinesite v Mölchov kabinet; tja tudi prinesite pisalni stroj. Tako!«

»Trenutek.«

Dementijov je sedel v Mölchov naslanjač in narekoval Schireru tekst.

»... Točka prva: glede na izvršitev dela oddelka za organizacijo civilnega zaledja se oddelek likvidira.«

»Točka druga: podoficir Schirer mi je predal čiste formularje in pisalni stroj.«

»Točka tretja: podoficir Schirer je razrešen dosedanje dolžnosti in je dodeljen komandi mesta.«

Ko je končal pisanje, je Schirer ostrmel.

»Kaj pa želite?« ga je vprašal Dementijov.

»Möлch mi je rekel, da se bom danes vkral skupaj z drugo skupino oficirjev.«

Dementijov je vzdrhnil.

»Z drugo skupino ne bo šlo. Ne svetujem vam, da ostanete z menoj. Jaz bom šel od tod zadnji. Vi se boste vkrali z ostalimi. Führer je ukazal, da ne sme ostati tukaj noben vojak Reicha.«

Schirer je salutiral, se obrnil in odšel.

Dementijov je vtaknil formularje — žep, pisalni stroj je zaprl v kovček in šel na ulico.

»Prva zapreka je osvojena,« je pomislil, vendar se je bal radičati, ker ni upal, da bo šlo vse gladko.

Napotil se je domov. Nevarnost pred zasedo še ni minila. Brandt je še vedno v mestu. Dementijov je bil pripravljen na vse. Toda domov je moral iti. Kakor je moral včeraj domov zaradi radijskega oddajnika, tako je moral tudi danes, ker je bil to edini izhod, da lahko izpolni svoj predvideni načrt.

Spotoma je stopil v hotel po kovček.

Trg pred hotelom je bil pražen. Pred vhodom ni bilo niti enega avtomobila. Zdelo se je, da so se ponoči vse oficirji preselili v pristanišče.

Hotelska vrata so bila zaprta. Dementijov je brez prestanka zvonil, potem pa začel po vratih razbijati s pestmi. Prešimala ga je strašna misel in kri v žilah mu je oledenela.

... Napaka. Velika, nepopravljiva napaka. Ne bi se smel ločiti od kovčka. Ne bi smel... V prvem trenutku ni doumel svoje napake. Če ne dobi kovčka, se bo maščeval. Ustrelil bo Brandta.

Nenadoma pa je v ključavnici zaškrtal ključ. Vrata so se odprla.

»O, kapetan, dobro da ste prišli. Nisem vedel, kaj naj napravim z vašim kovčkom. Prosil sem vaše kolege, da bi ga vzeli, pa se ga je vsakdo branil. Ukažali so nam, naj hotel zapremo.«

Dementijov je ves odrevenel poslušal portirja in tiho zamrmral:

»Hvala, prijatelj, najlepša hvala.«

* * *

Gospodinja je sprejela Dementijova nekam čudno: gledala ga je prezirljivo in ga ni niti pozdravila. Njena hčer je odprla kuhinjska vrata, toda ko je ugledala v predobi Dementijova, jih je besno zaloputnila.

Brž ko je prišel v sobo, mu je postal vse jasno. Stene kabineta so bile gole. Z zidov so srepeli prazni okvirji.

»Kje se slike?« je vprašal Dementijov gospodinjo, ki je stala pri vratih.

»Kje?« se je gospodinja kislo nasmehnila. »To bi vas moral jaz vprašati.«

»Ničesar ne razumem,« je rekel Dementijov iskreno.

»Sinoči je prišel vaš kolega in opustošil stanovanje.«

»Kdaj?«

»Okrog polnoči.«

»Kakšen je bil? Bodite prepričani, da je to nesporazum.«

»Bil je oficir v usnjem plašču, visok, s srepimi očmi.«

»Brandt,« je pomislil Dementijov in še nadalje igra zbegnost.

»Pravite, da je imel usnjen plašč?«

»Da.«

»Kakšen čin je imel?«

»Nisem videla.«

»Pri nas takšnih ni.«

»Čudno, on vas je zelo dobro poznal in se je razjezik, ko vas ni našel doma. Sploh mi ni hotel verjeti. Iskal vas je v omari in celo pod posteljo.«

»Dozdeva se mi, gospa, da ste bili žrtev nekaknega avanturista.«

»Čudno, tudi on vas je imenoval s to besedo.«

»Ne zanima me, kaj je govoril, toda bodite prepričani, da ne bom držal križem rok, dokler ne najdem tega falota. Oprostite, gospa, ni stvari, ki bi mi bila bolj zoporna kakor kraja. Kar zadeva to, da me pozna, mislim, da razumete, da mu ni bilo težko zvedeti za moje ime.«

Dementijov je opazil, da mu začenja gospodinja verjeti.

»Kakšna podlost, kakšna podlost!« je mrmljal, ko je gledal prazne stene. »Odšel bom v štab in bodite uverjeni, da bom napravil vse, da vam slike vrnejo. Dam vam svojo oficirsko besedo!«

Gospodinja je skomignila in umolknila.

»Spet mi grozi nevarnost. Brandt je ostal v mestu je razmišljal. »Tukaj je bil ponoči, to pa pomeni, da ni utegnil zapakirati slike in jih odpremiti na ladjo. Brandt ne bo prišlo niti na kraj pameti, da sem se vrnil v stanovanje. Potem tam je to stanovanje zame najbolj varen kraj.«

Dementijov je zaklenil vrata, vključil radijski oddajnik in predal kratko šifrirano sporočilo:

»Govori 11-17! Govori 11-17! Pristanišče je noč in dan polno vojaštva. Čas točnega odhoda ne morem zvedeti. Prenehajte napad na pristanišče.«